

Mitteilungsblatt

Lauter Kunst: Kreativer Rundgang begeisterte [5]

Gemeinde-Kegelturnier: Mehr als alle Neune [10]

Neues aus dem Rathaus Lauterhofen [12]

Rückblick: Feuerwehrfest Trautmannshofen [30]

Bilder und mehr vom großen Fest [6]

1300 Jahre Lauterhofen

04

45. Jahrgang
August
2025



Getränkeland Müller
 DIE GERÄTENSPEZIALISTEN

LAUTERHOFEN
 Industriestraße 2
 ☎ 0 91 86-90 88 94

ANGEBOT • 13.08.-26.08.2025

J. & W. Augustiner Bräu München gegründet 1525 LAGERBIER HELL 20 x 0,5 l Pfand: 3,10 € 16,99 € 1,70 € / l	Gläserne Bräu HELLES Das höchste Biergenuss 20 x 0,5 l Pfand: 3,10 € 14,99 € 1,50 € / l	NEUMARKTER MINERALBRUNNEN APFEL-KIRSCH FRUCHTSAFTGETRÄNK 20 x 0,5 l • Pfand: 3,10 € 17,79 € 1,78 € / l
FRANKEN BRUNNEN Mineralwasser 12 x 0,75 l Individual- Glasflasche Pfand: 3,30 € 5,99 € 0,67 € / l	Tucher Verschiedene Sorten 20 x 0,5 l Pfand: 3,10 € 13,99 € 1,40 € / l	deit Verschiedene Sorten 12 x 1,0 l Pfand: 3,30 € 10,49 € 0,87 € / l
Weissbierbrauer Kochlbauer Die Weissen Spezialität aus München Weisse + Dunkle Weisse 20 x 0,5 l Pfand: 3,10 € 15,99 € 1,60 € / l	NEUMARKTER MINERALBRUNNEN LIMO ORANGE + CITRONE 20 x 0,5 l Pfand: 3,10 € 8,99 € 0,90 € / l	Seib Extra DAS FESTBIER EXTRA ZUM FEIERN! 20 x 0,5 l • Pfand: 3,10 € 15,99 € 1,60 € / l
Spezi 20 x 0,5 l Pfand: 3,10 € 10,99 € 1,10 € / l	www.getraenkeland-mueller.de • Intern: null@getraenkeland-mueller.de • Soziale: Vapiti (Twitter) • NEUMARKTER GLÄSERNE BRÄU • COBIL & CO. KG	

Frau Lehmeier, Frau Kuhn und Frau Hollweck freuen sich auf Ihren Besuch!
MO-FR: 8:30-12:00 / 13:00-18:00 Uhr • Samstag: 8:30-12:00 Uhr

Winkler Bräu

 Gutshofhotel & Privatbrauerei

Masseur/in

(m/w/d)

in Teilzeit oder Mini-Job-Basis für unser QuellenReich SPA





Profitiere von den Winkler Bräu Benefits und bewirb dich per E-Mail an karriere@winkler-braeu.de oder ganz unkompliziert über unser [Jobformular](#).



Winkler Bräu ***** Gutshofhotel & Privatbrauerei
 St.-Martin-Str. 6 • 92355 Velburg/Lengenfeld • www.winkler-braeu.de

Diese und weitere Stellenangebote findest du hier




MAX BÖGL

Wir suchen Dich! Werde ein Teil unseres Teams!

- Anlagenführer (m/w/d) für Roboterschweißzellen
- Anlagenführer (m/w/d) für Gewinderollanlagen
- CNC-Anlagenbediener (m/w/d) Zerspaltung
- Schichtführer (m/w/d) in der Produktion
- Anlagenführer (m/w/d) Schneideanlage

karriere.max-boegl.de







#DasTeambrauchtdich

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

das „GROSSE FEST“ vom 26. bis 30. Juni 2025“, wie es auf vielen Plakaten zu lesen war, ist zu Ende.

Es hat die vielen Erwartungen erfüllt, ja ich möchte sagen, übertroffen. Vielen von uns wird dieses Großereignis in guter Erinnerung bleiben.

Die zahlreichen Veranstaltungen vor dem großen Fest, so z.B. die Auftaktveranstaltung an Silvester am Marktplatz, sowie auch alle anderen Angebote waren stets gut besucht. „Lauter Kunst“ lockte viele begeisterte Besucherinnen und Besucher nach Lauterhofen.

In den nachfolgenden Seiten finden Sie detailliert den Verlauf des fünftägigen Festes.

Danke an den Wettergott, der es gut mit uns meinte, fast schon zu gut. Aber lieber so, als hätte es geregnet.

Danke den Feuerwehren und dem Bauhof für die Absperungen beim Festzug und den Einweisern für die Parkplätze sowie für die Vorbereitungen zum Feuerwerk .

Danke unserem Sportverein mit seinen vielen ehrenamtlichen Unterstützern, der als Festwirt auftrat und alles bestens gemeistert hat. Für den SVL war es das „46. Volksfest“, welches im Rahmen der 1300-Jahr-Feier stattfand.

Danke den vielen Gruppen, Verbänden, Firmen und Vereinen, auch aus den Ortsteilen der Gemeinde Lauterhofen, die den farbenfrohen und ideenreichen Festzug interessant gestaltet haben.



Danke an alle, die mit den Blumenkästen ihre Häuser oder Einfahrten schmückten und so für ein schönes Ortsbild gesorgt haben. Ein ganz dickes Dankeschön an die

Mitglieder des Obst- und Gartenbauvereins Lauterhofen .

Ein besonderer Dank gilt dem gesamten Organisationsteam des Arbeitskreises 1300 Jahre Lauterhofen und vor allem der Vorsitzenden Angelika Dürholt, die mit Engagement und Leidenschaft neue Ideen umsetzte, so unter anderem das Mittelaltdorf im Regens Wagner Park.

Ein Jubiläum ist immer ein Grund zum Feiern, eine 1300-Jahr-Feier umso mehr. Als Bürgermeister habe ich mich über die zahlreiche Teilnahme der Bürgerinnen und Bürger aus Lauterhofen und den Ortsteilen sowie den Besuchern aus Nah und Fern sehr gefreut. Denn wenn viele Menschen die Veranstaltungen besuchen, wird es umso schöner. Ebenso freuten sich Angelika Dürholt und die Mitglieder des Arbeitskreises über den großartigen Erfolg des gesamten Festes.

Doch dieser Weg ist noch nicht zu Ende. Auch nach den Festtagen im Juni folgen noch weitere Veranstaltungen im Jubiläumsjahr. Im September laden wir zum Open-Air-Kinoabend im Regens-Wagner-Park ein, bei dem der offizielle Festfilm erstmals öffentlich gezeigt wird – eine wunderbare Gelegenheit, dieses Erlebnis noch einmal in bewegten Bildern aufleben zu lassen.

Für die Kinder und Jugendlichen gibt es in den nächsten Wochen wieder ein buntes Ferienprogramm. Dafür geht mein Dank an alle Anbieter und engagierten Personen, die dies ermöglichen.

Ich wünsche ganz viel Spaß bei den vielfältigen Aktionen. Allen, die Ferien oder Urlaub haben, wünsche ich eine schöne und erholsame Zeit.

Mit herzlichen Grüßen

A handwritten signature in blue ink that reads "Ludwig Lang".

Ludwig Lang, Erster Bürgermeister

Erster Bürgermeister Ludwig Lang und die Vorsitzende des Arbeitskreises 1300, Angelika Dürholt.



Keine Angst vorm Kirwa-Bär hatte Ministerpräsident Dr. Markus Söder bei seinem Besuch an den 1300-Jahr-Feierlichkeiten in Lauterhofen. Ganz spontan sagte er ja zu einem Foto mit unseren Kirwa-Moidln und -Buam.

Foto: Claudia Fruth

Innovative Lösungen für Ihr Wohlbefinden.

- Neueste Heizungstechnologien
- Qualifizierte Energieberatung
- Moderne Badgestaltung
- Kälte- & Klimatechnik
- Photovoltaik & Batteriespeicher
- Ladesäulen für E-Fahrzeuge
- Wärme-Contracting
- Heizungsnotdienst

Wir suchen Verstärkung:
Kundendienstmonteur (m/w/d)
für Heizung und Sanitär
 Mehr Informationen unter
www.roedl-energie.de/karriere



Die Abbildung zeigt unser intelligentes Viessmann Komplettsystem, mit Stromspeicher Vitocharge VX3 und der Luft/Wasser-Wärmepumpe Vitocal 250-A.

Mit freundlicher Genehmigung der Viessmann Climate Solutions SE.



📍 Nürnberger Str. 41 in Neumarkt
 ☎ 09181 48 48-797
 @ technik@roedl-energie.de
 🌐 www.roedl-energie.de



Künstler aus Lauterhofen präsentierten an zwei Tagen an verschiedenen Stationen ihre Werke. Foto: Harald Brandt

„Lauter Kunst“ – Kreativer Rundgang begeistert in Lauterhofen

Bei strahlendem Sommerwetter wurde das Kunstwochenende „Lauter Kunst – Ein kreativer Rundgang durch Lauterhofen“ feierlich durch Bürgermeister Ludwig Lang eröffnet. An zwölf verschiedenen Stationen im Ortskern präsentierten 21 Künstlerinnen und Künstler sowie zwei kreative Gruppen von Regens Wagner, unter der Leitung von Leni Fromm und Doris Langhans, ihre Werke.

In unterschiedlichste Welten eintauchen ...

Ob in privaten Stadeln und Ateliers, im Pfarrheim, im Kulturstadel, der alten Mälze, im ehemaligen Metzgerladen im Lauteracherhof oder entlang der Lauterachstraße und im Park – überall konnten Besucherinnen und Besucher in ganz unterschiedliche künstlerische Welten eintauchen. Die Bandbreite reichte von Malerei, Zeichnung und Grafik bis hin zu Skulptur und Objektkunst.

Zahlreiche Gäste aus Lauterhofen und Umgebung nutzten das Wochenende, um sich auf einen künstlerischen Spaziergang zu begeben, mit den Ausstellenden ins Gespräch zu kommen und das kreative Potenzial unseres Ortes hautnah zu erleben.

Ein besonderes Highlight war die Mit-Mal-Aktion mit Kindern, angeleitet von Carolina Adler. Dabei entstanden fantasievolle Tiere – wie Enten, Fische und ein Krokodil – die ihren Platz an und in der Lauterach gefunden haben. Auch



Sich mit den Künstlern unterhalten ... umrahmt von Kunst Live-Musik lauschen ... selbst unterschiedliche Musikinstrumente ausprobieren ...

Erwachsene konnten sich kreativ beteiligen: Gemeinsam gestalteten sie 30 bunte Leinwände, auf denen die Namen aller 42 Ortsteile Lauterhofens verewigt wurden. Diese farbenfrohen Werke wurden entlang der Lauterachstraße am Geländer angebracht und sorgten für einen zusätzlichen Blickfang.

Dankeschön an alle Beteiligte

Anita Brandt, Organisatorin der Veranstaltung und Mitglied im Arbeitskreis 1300-Jahrfeier, bedankt sich herzlich bei allen Mitwirkenden, Künstler*innen, Helfer*innen und Gastgeber*innen für das wunderschöne, offene und wertschätzende Miteinander, das dieses Wochenende geprägt hat. Ein weiterer Dank geht an Magdalena Krohroth für die ansprechende Gestaltung des Flyers sowie an das Wirtspaar Steffi Lang und Kai Donhauser, das seine Lokation für die feierliche Eröffnung zur Verfügung stellte.

Ebenso großer Dank gilt Bürgermeister Ludwig Lang sowie Angelika Dürholt, der Organisatorin des Hauptfestes, für ihr Vertrauen, die Unterstützung und das Ermöglichen dieses besonderen Wochenendes, nicht zu vergessen die zahlreichen Gäste aus Lauterhofen und Umgebung.

Kunst bringt Menschen zusammen

„Lauter Kunst“ hat gezeigt, wie viel kreative Energie, Gemeinschaft und Lebensfreude in Lauterhofen steckt – und wie Kunst Menschen zusammenbringen kann.



... oder Rätsel lösen: An den verschiedenen Stationen war für Groß und Klein Vielfältiges geboten. Fotos: Gabriele Krieger



Ehrengäste beim Festzug. Foto: Günther Langner.

„Ein Fest der Gemeinschaft“ – Das Hauptfest „1300 Jahre Lauterhofen“

Vom 26. bis 30. Juni 2025 verwandelte sich Lauterhofen in eine festliche Bühne der Geschichte, Gemeinschaft und Lebensfreude. Mit einem großen, vielfältigen Programm feierte unsere gesamte Marktgemeinde mit allen Ortsteilen und gemeinsam mit zahlreichen Gästen das bedeutende Jubiläum zur urkundlichen Erwähnung vor 1300 Jahren. Der Arbeitskreis 1300 und viele ehrenamtliche Helfer*innen sorgten dafür, dass dieses Wochenende zu einem unvergesslichen Erlebnis wurde.

Ehrenamt mit Herz: Der OGV als ein blühendes Vorbild

Schon im Vorfeld verdiente sich der Obst- und Gartenbauverein (OGV) unter der engagierten Leitung von Renate Meier große Anerkennung. Der Verein hatte die Aktion „Blumenschmuck für Lauterhofen“ ins Leben gerufen. Mit Unterstützung der Regens-Wagner-Gärtnerei und Birgit Renner, der Betreuerin des Hofladens, konnte allen Haushalten Blumen und Erde zur Verfügung gestellt werden. Viele freiwillige Helfer*innen gingen von Haus zu Haus und

bieten Hilfe bei der Bepflanzung an. So entstand ein bunt geschmückter Ortskern, der die Festtage auch optisch erblühen ließ – ein sichtbares Zeichen der Verbundenheit.

Ein Fest mit vielen Facetten

Bereits am Donnerstag sorgte der Auftritt der beliebten „Brett-Spitzen“ für einen kabarettistischen Auftakt mit viel Applaus. Der Freitag stand im Zeichen der Lauterhofener Vereine, Betriebe und Behörden. Nach dem Standkonzert der Werkvolkkapelle Neumarkt und dem Freibierauschank der Lammsbräu zogen wir gemeinsam ins Festzelt ein. Dort übernahm „SUSAL“ das Mikrophon, bevor die Band „worst.CASE“ für ausgelassene Stimmung sorgte.

Am Samstag war großer Familientag: Im Regens-Wagner-Park öffnete das mit viel persönlichem Einsatz organisierte Mittelalterdorf seine Tore. Mit dem mittelalterlichen Dorfleben und vielen Attraktionen entstand ein lebendiger Geschichtsort. Unser zweiter Bürgermeister Karl Hiereth ließ es sich nicht nehmen, eigenes Feuerholz und die Strohballen, welche von der Familie aus dem Spring gestiftet wurden, im Mittelalterdorf nicht nur zu verteilen, sondern nach dem Fest auch wieder aufzuräumen. Das



Lauterhofen komplett im Zeichen von 1300 ...



Bei heißen Temperaturen war Eis sehr gefragt.

Ehepaar Steinbauer stellte aus eigenem Bestand zusätzliche Bierbänke und Tische auf und brachte am frühen Sonntag-Morgen den Regens-Wagner-Park mit säubrender Hand wieder zum Strahlen. Das Motto: „Gemeinschaft bedeutet zu tun, was nötig ist, damit es allen besser geht und für alle schön ist.“

Im Festzelt ging es am Abend mit der Gruppe „donnaweda“ stürmisch weiter.

Vielfalt sorgt für Erfolg

Wie vorhergesagt, entwickelte das Mittelalterdorf seine eigene Dynamik und sorgte für zusätzliche Besucherströme und längeres Vergnügen. So musste Gerhard Springs als Vorsitzender des Festwirtes SV Lauterhofen zum ersten Mal seit Jahren die „Befürchtung“ äußern, dass man Bier-Nachschub organisieren müsse, da der Biertank nun geleert sei. Auch Julia Seger mit ihrer wunderschönen Backbar erzählte stolz, dass der 1300-Jubiläumstaler ausverkauft wurde und Daniel Hirschmann von der Pizzeria/Gelateria Limone freute sich ebenso: „Das Eis wurde uns an beiden Standorten aus den Händen gerissen“.

Es war immer etwas los, permanente Aktionen und Ereignisse belebten den ganzen Ort.

Speziell für die Kinder gab es zusätzlich zu den Attraktionen auf dem Festplatz im Mittelalterdorf ein zauberhaftes Märchenzelt zum Träumen, ritterliche Geschicklichkeitsspiele zum Mitmachen und Lagerleben zum Bestaunen - um dann im Festzelt mit der Donikkl-Crew die Eltern und Großeltern auf der Bühne tanzend und springend zu begleiten. Etwas größere Besucher konnten an einer altertümlichen Prägemaschine mit den Originalstempeln der Jubiläumsmedaille und eigenem Körpereinsatz ihre persönliche Medaille prägen!

Ein Sonntag für die Geschichte

Der Sonntag begann feierlich mit dem Pontifkalgottesdienst in der Pfarrkirche St. Michael, zelebriert von Weihbischof Bittschi. Im Anschluss füllte sich das Festzelt zum Frühschoppen. Ein zart gegarter Ochse am Spieß mit Kloß und Blaukraut war das kulinarische Highlight.

Ab 14 Uhr bewegte sich ein farbenfroher Festzug mit rund 40 Gruppen und 1500 Mitwirkenden durch den Ort. Dr. Markus Söder nahm als Schirmherr teil, trug sich ins Goldene Buch ein und äußerte lobende Worte zur lebendigen Dorfgemeinschaft.

Aus sicherheits- und versicherungstechnischen Gründen – viele Kinder, Pferde, Traktoren, enge Wege und ein Ministerpräsident – und einer beachtlichen Länge von 700 Metern, war kein Gegenlauf des Festzugs möglich. Für die Festzugteilnehmer enttäuschend – konnte man doch nicht alle Gruppen sehen – so sorgen die Zuschauer jedoch für großartigen Applaus.

Auch Günter Trollius verfolgte den Festzug vom Balkon seines Hauses aus – eine Geste, die mit großem Hallo und sichtlicher Freude von allen Seiten begrüßt wurde. Der SV Lauterhofen folgte dem Festwagen der Firma Trollius als Hommage an jahrzehntelanges Engagement der Familie für den Sportverein. Eine große Überraschung in dem Zusammenhang: Statt dem angekündigten Sportdress trugen die Teilnehmenden selbst angefertigte Ritterumhänge in Vereinsfarben. Ein unvergessliches Bild.



Lagerleben, Verkaufsstände und Rittersleute: Der Regens Wagner Park verwandelte sich in ein Mittelalterdorf ... Fotos: Dürholt



Angeführt von Ehrengästen und Dr. Markus Söder als Schirmherr zog am Sonntag ein farbenfroher Festzug durch Lauterhofen.

40 Gruppen und rund 1.500 Personen nahmen daran teil. Fotos. Dürholt / Langner

Als der Einzug aller Teilnehmer ins Festzelt abgeschlossen war, hielt zunächst Bürgermeister Ludwig Lang seine Begrüßungsrede. Im Anschluss kam Ministerpräsident Markus Söder zu Wort. Als er sich ins goldene Buch eingetragen und eine Silber-Jubiläumsmedaille in Empfang genommen hat, verließ er das Fest und alle Besucher und Teilnehmer des Festzugs feierten bis spät in die Nacht mit musikalischer Unterstützung der „Stoapfäzler Spitzbuam“.

Krönender Abschluss mit Musik und Feuerwerk

Am Montag standen die Senioren Lauterhofens und die Bewohner der Regens-Wagner-Stiftung, deren Angehörige und Pflegekräfte im Mittelpunkt. Der Engelsberger Musikantenstammtisch trat im Wechsel mit der „KellerGang-Band“ – einer Musikgruppe der Lebenshilfe Neumarkt – auf. Herzerwärmend: Die Engelsberger ließen sich von der KellerGangBand sogar dirigieren. Hier zeigte sich, wie selbstverständlich ein liebevoller Umgang gelebt wird – für den das Wort Inklusion viel zu statisch scheint.

Musikalisch sorgten außerdem „Out of Bayern“ und kaba-rettistisch der „Vogelmayer“ für Stimmung bis zum großen Finale. Dazwischen wurden die Gewinner des Gemeinde-Kegeltourniers mit Preisen gekrönt und der RSK ermittelte die Glücklichen der Gewinnziehung.

Den Abschluss bildete ein imposantes Feuerwerk über dem Festplatz. Dank höchster Sicherheitsvorkehrungen wegen der hohen Temperaturen wurde es zu einem echten Höhepunkt: Die umliegenden Bäume und Sträucher wurden noch einmal zusätzlich benässt. Die musikalische Untermalung als Überraschungsgeschenk von der Firma

Koller war ein „Zuckerl“, das nicht angekündigt, aber begeistert aufgenommen wurde.

Auf Instagram und in den regionalen Medien war das Festwochenende ein voller Erfolg. Besonders der SV Lauterhofen als Festwirt nutzte Social Media zur Vorstellung aller ehrenamtlichen Teams – eine sympathische Facette der Gemeinschaft – und natürlich zur Ankündigung und Berichten zum Fest.

Fazit: Ein Fest der Gemeinschaft

Das Fest war nicht gedacht, neue Königinnen oder Könige zu küren, sondern die Stärke und Kraft, das Herz und den Geist der zusammengewachsenen Gemeinschaft zu feiern. Organisatoren und Würdenträger hielten sich bewusst im Hintergrund – das Programm, die Ortsteile, Vereine und Gruppen glänzten umso mehr.

Im September – geplant ist das Wochenende 20.09. / 21.09.25 (je nach Wetterverhältnissen) – soll ein Open-Air-Kinoabend im Regens-Wagner-Park den offiziellen Fest-Film zeigen.

Hierzu sind ALLE eingeladen.

(Weitere Details werden noch veröffentlicht.)

Der Lenkungsausschuss und Bürgermeister Ludwig Lang bedanken sich: „Die große Beteiligung aus allen Ortsteilen, das Miteinander der Generationen und der starke ehrenamtliche Einsatz haben gezeigt; 1300 Jahre Lauterhofen – das war nicht nur ein historisches Datum, sondern ein lebendiges Bekenntnis zur Heimat!“

Angelika Dürholt



Am Senioren- und Regens Wagner-Nachmittag spielten die Engelsberger und die Keller-Gang-Band.

Ein Highlight zum Schluss: Zum Finale der Hauptfeierlichkeiten gab es ein imposantes Feuerwerk über dem Festplatz. Fotos: Dürholt



Die Preisverleihung fand im Rahmen der 1300-Jahr-Hauptfeierlichkeiten am Montagabend im Festzelt statt. Foto: Rafael Sanetra

Das „1300 Jahre Lauterhofen Gemeindegelturnier“ – mehr als alle Neune!

„Warum macht ihr euer Kegeltturnier nicht öfters?!“ Diese Frage hören die Lauterachkegler von den Teilnehmern vorheriger Turniere immer wieder. Und somit war für die Vorstandschaft schnell klar, was man im Rahmen der Feierlichkeiten im Jubeljahr anbieten könnte – ein eigens dafür angedachtes Kegeltturnier.

Am 24. April war es nach wochenlanger Vorbereitung dann soweit – Bürgermeister Ludwig Lang, der dankenswerter Weise auch die Schirmherrschaft für das Turnier übernahm, eröffnete das Turnier mit einer sechs. Oder wie es die Kegler gerne nennen – „sexy!“

Mehr als 230 Teilnehmer

Ab diesem Tag zog es an insgesamt 18 einzelnen Tagen in fünf Wochen 62 Viererteams auf die Kegelbahnen des Lauteracher Hofs. Über 230 verschiedene Keglerinnen und Kegler gingen fast 250 mal an den Start. Die zwei

Bahnen waren hierfür 90 Stunden in Betrieb, wodurch 180 Bahnstunden zustande kamen. Die Bahnaufsicht wurde dabei ehrenamtlich seitens der Vereinsmitglieder gestellt, wo zusammengerechnet über 300 Stunden anfielen.

In dieser Zeit gab es neben sportlichem Ehrgeiz vor allem Geselligkeit und weitere, unterhaltsame Keglersprüche.

12.400 mal wurden die Kugeln für die Wertung die Bahn nach vorne geschoben, was letztendlich 30.698 Holz zu Fall brachte.

Team- und Einzelwertungen

Bei den Viererteams verglich man sich in den Kategorien Damen, Mixed, Herren und Jugend (U17). Zudem gab es die Einzelwertungen U17 weiblich, U17 männlich, Damen und Herren.

Die Preisverleihung fand dann im Rahmen des Hauptfestes am Montagabend im Festzelt statt. In der Teamwertung gab es Medaillen und Markt Gutscheine, in der Einzelwertung Pokale.



Erster Bürgermeister Ludwig Lang übernahm die Schirmherrschaft und eröffnete das Turnier. Foto: Michael Krieger



Unterschiedlichste Firmen, Gruppen und Vereine nahmen am Gemeindeturnier teil, hier z.B. Teams des SVL. Foto: Jürgen Glöckner

Ein großes Dankeschön geht seitens des Vereins nochmals an die Marktgemeinde, welche es durch Übernahme der Unkosten ermöglicht hat, dass die Bürgerinnen und Bürger kostenlos am Turnier teilnehmen konnten. Zudem bedanken wir uns herzlich beim SV Lauterhofen, welcher uns als Festwirt die Zeit für die gebührende Siegerehrung eingeräumt hat. Der allergrößte Dank geht jedoch an alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer – für euch, die spaßigen und unterhaltsamen Stunden, den fairen Wettbewerb, das Zusammenkommen unterschiedlichster Menschen und Charaktere, all das was den Kegelsport prägt, haben wir das gemacht – und zwar herzlichst gerne! Eure durchweg positiven Rückmeldungen bestätigen und bekräftigen unseren Verein.

Lust auf Kegeln? Kommt vorbei!

Wer Interesse am Kegelsport hat, kann gerne jeden Donnerstagabend (ab ca. 19 Uhr) einfach zum Training vorbeikommen – egal ob jung oder alt, erfahren oder unerfahren; es werden nur Turnschuhe und etwas Beweglichkeit benötigt. Zum Ausprobieren bietet sich besonders auch unser „Gaudi Kegeln“ an, welches jeden ersten Donnerstag im Monat um 19 Uhr stattfindet. Kommt einfach auf die Kegelbahnen des Lauteracher Hofes!

Eure Lauterachkegler!

HANS REUTER



92283 Lauterhofen
Schlossäcker 4
Telefon: 09186 - 698
Fax: 9094195
Mobil: 0170 - 5360381

E-Mail: info@haustechnik-reuter.de

Haustechnik - Heizungs- und Sanitärmeister

- | | |
|------------------------|------------------------|
| ▶ Gas | ▶ Kundendienst |
| ▶ Wasser | ▶ Reparaturen |
| ▶ Wasserfilter | ▶ Beratung |
| ▶ Entkalkungsanlagen | ▶ Kesseltausch |
| ▶ Heizung | ▶ Rohr Schweißarbeiten |
| ▶ Holz- Öl- Gasanlagen | ▶ Gas/Elektro |
| ▶ Badumbauten | ▶ Solar |
| ▶ Heizungsabgleich | ▶ Regenwasser |

WÄRMEPUMPEN KLIMA-SPLIT-GERÄTE

Öffnungszeiten:
Montag - Samstag von 7.00 bis 18.00 Uhr

Die Gewinner:

Teamwertung:

Damen: 1. Geobüro Christophel (563 Holz) – 2. Brandl-Girls feat. SabiZ (558 Holz) – 3. Die Super-schnecken 40+ (544 Holz)

Mixed: 1. FCN Fanclub I (673 Holz) – 2. Tennis LA (639 Holz) – 3. Team Eishoffer - SVL II (549 Holz)

Herren: 1. MGV 1 (615 Holz) – 2. Bajuwaren (605 Holz) – 3. Metaller Buam (Fa. GeitnerTools) (605 Holz – aufgrund schlechteren Abräumens schlechter platziert)

U17: 1. Kegelwomen FF Engelsberg (371 Holz) – 2. Die Gummibärchenbande (327 Holz) – 3. Black Panther / Jugentreff (268 Holz)

Einzelwertung:

U17 weiblich: 1. Hannah Weber (134 Holz) – 2. Tamina Götz (105 Holz) – 3. Sonja Felser (89 Holz)

U17 männlich: 1. Leon Kuhn (121 Holz) – 2. Jakob Brand (109 Holz) – 3. Justin Ehrensberger (104 Holz)

Damen: 1. Sabine Zitzmann (172 Holz) – 2. Bettina Schrott (168 Holz) – 3. Jutta Thumann (168 Holz – nur aufgrund mehr Fehlwürfe schlechter platziert)

Herren: 1. Erich Trummert (194 Holz) – 2. Klaus Neubauer (187 Holz) – 3. René Martin (182 Holz)

BEGEHBARE DUSCHE

in 24 Stunden

BIS ZU 100% FÖRDERUNG *ab Pflegegrad 1



BADELIX

✓ **Kostenlose Vorort-Beratung**



09189 4390686



THUMANN BAU

WIR BAUEN IHR ZUHAUSE

PLANUNG | NEUBAU - SANIERUNG |
PUTZ - TROCKENBAU - ESTRICH |
AUßENANLAGEN | SCHLÜSSELFERTIGER
HAUSBAU

NIEDERHOFEN 24
92367 PILSACH
TEL. 09186 / 90 94 310
info@thumann-bau.de

WWW.THUMANN-BAU.DE



Von links nach rechts: Geschäftsleiter René Martin, Bauhofleiter Johann Niebler, die neuen Mitarbeiter Christoph Saake und Manuel Nitzbon und Erster Bürgermeister Ludwig Lang. Foto: Krieger

Zwei neue Mitarbeiter im Bauhof

Bauhofleiter Johann Niebler darf sich über Team-Verstärkung freuen: Zwei neue Mitarbeiter aus Lauterhofen – Christoph Saake und Manuel Nitzbon – starteten am 1. Juli ihren Dienst beim Bauhof. Als gelernter Elektroniker für Energie- und Gebäudetechnik bringt Christoph Saake, der 2018 aus Neumarkt nach Lauterhofen zog, eine Fülle von praktischen und fachlichen Kompetenzen rund um Elektronik mit. Manuel Nitzbon, ursprünglich aus Ursensollen, ist gelernter Zerspanungsmechaniker und bereichert das Team mit umfassender Praxiserfahrung und Fachwissen im Umgang mit Maschinen und Materialien. Der 25-Jährige kennt sich auch mit Notfällen aus: Er ist aktiv bei der Feuerwehr und den First Respondern in Lauterhofen engagiert.

Bei einer offiziellen Begrüßung im Rathaus wünschten Bürgermeister Ludwig Lang und Geschäftsleiter René Martin den beiden neuen Mitarbeitern viel Erfolg und Freude an ihrem neuen Arbeitsplatz. „Mit derart fachkundiger Verstärkung fällt unserem Bauhofleiter Johann Niebler der gleitende Übergang in die Altersteilzeit sicher leichter“, sagt Bürgermeister Ludwig Lang und kündigt an: „Im kommenden Jahr wird Stefan Meier die Leitung des Bauhofs übernehmen“.

Barrierefreie Umgestaltung der Wege im Regens Wagner Park vollendet

Alle Wege des von vier Seiten zugänglichen Regens Wagner Parks sind jetzt bequem mit Rollator und Rollstuhl erreichbar. Nachdem vor Jahren bereits die Bordsteinkante an der nördlich des Parks befindlichen Bahnhofstraße abgesenkt wurde, um Lauterhofen barrierefreier zu machen, erfolgte nun im Park ein weiterer Schritt: Über ein Kilometer Wegstrecke wurde mit einer 1,50 Meter breiten Asphaltschicht versehen.

Der Park gehört Regens Wagner, ist aber für 30 Jahre an die Gemeinde Lauterhofen verpachtet. Die geplante Maßnahme, die mit einem Landschaftsarchitekten entworfen und mit der Regierung für Städtebauförderung abgestimmt war, verzögerte sich, da sie nach den ersten Ausschreibungen nicht finanzierbar war.

Durch die Initiative von Erwin Spitz, der das Bauvorhaben fachlich begleitete, und den Einsatz der Bauhofmitarbeiter, die die Vor- und Nacharbeiten übernahmen, wurde schließlich allein die Teerung selbst vergeben und durch die Fa. Schulz ausgeführt.

Überschwemmungen künftig vermeiden

Die Maßnahme war dringend nötig, da der östliche Parkweg regelmäßig überschwemmt wurde. Eine umfangreiche Trockenlegung war erforderlich, und durch den Einbau einer Drainage sind zukünftige Überflutungen nun ausgeschlossen. Auch diese Maßnahme wurde rechtzeitig vor dem Beginn der 1300-Jahre-Hauptfeierlichkeiten und dem im Regens Wagner Park stattgefundenen Mittelalterfest abgeschlossen.

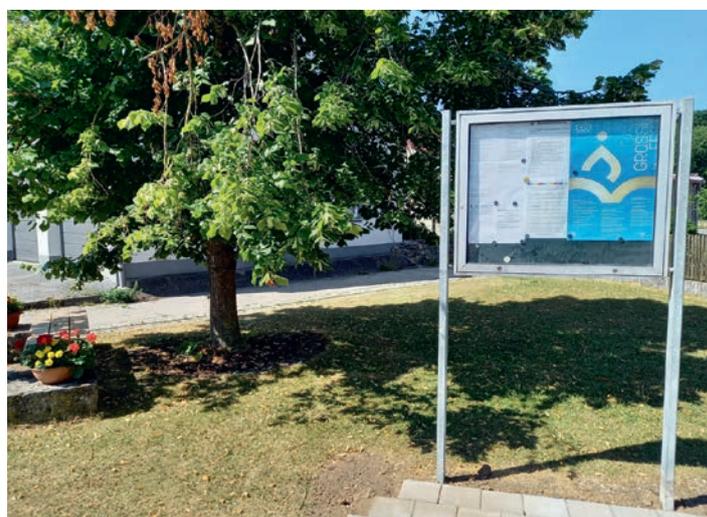


Regens Wagner-Leiter Andreas Fersch und seine Stellvertreterin Ruth Krieger begutachten zusammen mit Erstem Bürgermeister Lang und drittem Bürgermeister Erwin Spitz das Ergebnis der Teerarbeiten. Foto: Jürgen Schlegel

Gemeindlicher Schaukasten in Traunfeld – neuer Standort

Mit den derzeit laufenden Umbaumaßnahmen am Gemeindehaus in Traunfeld musste auch der gemeindliche Schaukasten entfernt werden. Nachdem im kommenden Jahr als nächste Maßnahme der Dorferneuerung auch der gesamte Kirchplatz umgestaltet wird, bietet sich weiterhin in diesem Bereich kein Platz für den Gemeindekasten an.

Der neue Standort befindet sich nun am Dorfplatz – Bachstraße / Ecke Dippersrichter Straße, gegenüber der Bushaltestelle neben der Linde.



Der Schaukasten am neuen Standort. Foto: Peter Braun



Vor der jüngsten Sitzung im Juli machte sich der Marktrat ein Bild von den Ergebnissen der Maßnahme. Foto: Brigitte Lang

Zwischenwege am gemeindlichen Friedhof instandgesetzt

Rechtzeitig zu den Hauptfeierlichkeiten der 1300-Jahr-Feier präsentierte sich der Friedhof Lauterhofen wieder in einem äußerst ordentlichen und gepflegten Zustand. In zwei Bauabschnitten wurden die Zwischenwege neu gemacht und Stolperfallen beseitigt.

Bedingt durch Beerdigungen und im Laufe der Zeit waren die Zwischengänge uneben geworden. Die Wege ähnelten einer Berg- und Talfahrt. Zwischen den Platten waren teilweise bis zu vier Zentimeter Unterschied – regelrechte Stolperfallen.

Wege komplett ausgehoben und verdichtet

Aus gestaltungsbedingten Gründen und zur Minimierung von Unfallquellen entschied sich der Markt Lauterhofen für eine Sanierung und Instandsetzung der Wegflächen des Friedhofs Lauterhofen. Der Marktgemeinderat hatte sich dazu entschlossen, die Instandsetzung der Zwischenwege an entsprechende Fachfirmen zu vergeben und schloss die Durchführung der Arbeiten durch die Grabeigentümer aufgrund mehrerer Gründe aus.

So wurden die Arbeiten im Herbst 2024 in einem ersten Bauabschnitt durch die Firma Thumann Bau GmbH & Co. KG, Niederhofen und in einem zweiten Bauabschnitt im Frühjahr 2025 durch die Firma Raum & Philipp GmbH, Kastl ausgeführt. Die Bauleitung übernahm der dritte Bürgermeister Erwin Spitz.

Um längerfristig homogene, gleichmäßige Wege zu sichern, wurden die Wege komplett ausgehoben und mit Mineralbeton verdichtet. Damit die Bürger ihre Gräber auf die teilweise neue Höhe wieder auffüllen konnten, stellte die Gemeinde ausreichend Erde zur Verfügung.

Pflicht der Grabnutzer zur Instandhaltung

Ungeachtet dessen bleibt die Pflege und Instandsetzung des Grabes die Pflicht des Grabnutzungsberechtigten (§ 15 Abs. 2 der Friedhofssatzung des Marktes Lauterhofen).

Die neu verlegten Wegplatten dienen den Gräbern gleichsam als Grabeinfassung, die Grabnutzungsberechtigten haben selbst für die weitere Instandhaltung der Zwischenwege Sorge zu tragen, dies umfasst ebenso das selbständige Anheben der Trittplatten bei eventuellen Senkungen durch Bestattungen. (§ 18 Abs. 3 der Friedhofssatzung).

Der Markt Lauterhofen behält sich insbesondere in diesen Fällen seinen Haftungsausschluss gemäß § 32 der Friedhofssatzung vor.

Auch die Katholische Kirchenstiftung Lauterhofen hat nach Abschluss der Gemeindemaßnahme im kirchlichen Friedhof in Lauterhofen ihre Gehwege saniert.



Der Friedhof hinter der Pfarrkirche ist im Eigentum der Kirchenstiftung und wurde ebenfalls saniert. Foto: Gabriele Krieger

Neue Wiesengräber-Anlage

Im Rahmen der Arbeiten wurde auch eine Idee von Marktgemeinderätin Theresia März umgesetzt und eine neue Wiesengräberanlage mit 24 Urnengräbern geschaffen, in der ab 2026 Urnenbestattungen (auch anonym) möglich sind. An die Verstorbenen erinnert ein jeweiliges Namensschild in Form eines Blattes, das an der hölzernen Stele angebracht wird. Die Stele wurde von Jürgen Weichmann angefertigt. Die Fläche wird angesät und regelmäßig gemäht. Weitere Details werden noch bekanntgegeben.



Die neue Wiesengräberanlage mit 24 Urnengräbern. Foto: Brigitte Lang

Problemmüllsammlung

Die nächste Problemmüllsammlung findet am Freitag, 22. August von 15.00 Uhr bis 16.30 Uhr am ehemaligen Bauhof statt.

Mehr Informationen zu Problemmüll finden Sie unter folgendem qr-Code.



Neugestaltete Ortsdurchfahrt in Holzheim für den Verkehr freigegeben



Bürgermeister Ludwig Lang mit Markträgern, Roland Lehner vom Ingenieurbüro Lehner (4.v.l.) und Markus Schmidt (2.v.l.) sowie Karl-Heinz Mäutner (5.v.l.) von der Fa. Mickan Foto: Jürgen Schlegel

Die neu geteerte Ortsdurchfahrt in Holzheim ist nach rund viermonatiger Bauzeit wieder für den Verkehr freigegeben. In mehreren Bürgerversammlungen hatten sich die Anwohner die Erneuerung der Straße gewünscht. Am 15. Juni besichtigte Bürgermeister Ludwig Lang mit einigen Markträgern und Vertretern der ausführenden Firmen die neue Straße und zeigte sich erfreut, dass der Wunsch der Anwohner erfolgreich erfüllt werden konnte.

Die umfassende Erneuerung, die Mitte März dieses Jahres begann, umfasste nicht nur die 360 Meter lange Ortsdurchfahrt samt Abzweigung, sondern auch die notwendige Erneuerung der Regenwasserkanäle. Ein ursprünglich nicht vorgesehenes Teilstück in Richtung Thürsnacht konnte dank der raschen Zustimmung des Marktrates ebenfalls noch in das Projekt integriert werden.

Bürgermeister Lang bedankte sich herzlich beim Ingenieurbüro Lehner aus Parsberg und der ausführenden Firma Mickan für die geleistete Arbeit. Ein besonderer Dank ging auch an den 3. Bürgermeister Erwin Spitz für die Übernahme der Bauleitung sowie an den Marktrat für die zügige Entscheidungsfindung.

Die Investition von rund 350.000 Euro netto hat sich gelohnt: Die Dorfbewohner sind mit dem Ergebnis sehr zufrieden und feierten bereits in der Vorwoche spontan ein kleines Straßenfest mit den Arbeitern.

Wieder Manöver in Lauterhofen

Vom **01.08.2025–29.08.** und vom **04.08 –15.08.2025** (Truppenübung: Vermessung von Hochpunkten 7 Soldaten, 3 Radfahrzeuge) und vom **21.08.–21.09.2025** und vom **06.10.–11.11.2025** (mit Drohnen) finden u.a. auch im Bereich des Marktes Lauterhofen Manöver von Einheiten der Entsendestaaten statt. Der Bevölkerung wird nahegelegt, sich von Einrichtungen der übenden Truppe fernzuhalten. Auf die von liegengelassenen militärischen Sprengmitteln (Fundmunition u. dgl.) ausgehende Gefahr wird ausdrücklich warnend hingewiesen. Unbefugter Kontakt mit Sprengmitteln kann nach dem Waffengesetz und dem Sprengstoffgesetz strafrechtlich verfolgt werden.

Mehr Details unter: <https://www.lauterhofen.de/manoever>

Bekanntmachung

Die **Integrationsprechstunde** findet an folgenden Terminen in der Alten Mälze, Marktplatz 18, 92283 Lauterhofen statt:

Jeweils mittwochs von 13.30 Uhr bis 15:00 Uhr

03. September 2025

01. Oktober 2025

05. November 2025

03. Dezember 2025

An alle Interessierten hierzu herzliche Einladung.

Gleichstellungsbeauftragte des Markt Lauterhofen
Ingeborg Meyer-Miranda

Mikrozensus 2025

65.000 bayerische Bürgerinnen und Bürger müssen bis Jahresende noch mitmachen

Jedes Jahr startet in Bayern – wie im gesamten Bundesgebiet – der Mikrozensus. Diese jährliche Haushaltsbefragung ermittelt Daten zur wirtschaftlichen und sozialen Lage der Bevölkerung. Seit Anfang des Jahres haben rund 65 000 bayerische Bürgerinnen und Bürger Auskunft gegeben. Mit der Teilnahme am Mikrozensus tragen die Befragten dazu bei, dass politische Entscheidungen faktenbasiert getroffen werden können. Bis zum Jahresende werden noch einmal etwa 65.000 Personen vom Landesamt für Statistik kontaktiert und zur Auskunft aufgefordert. Insgesamt sind beim Mikrozensus ein Prozent der Bevölkerung und damit in Bayern rund 130.000 Personen auskunftspflichtig.

Auch Personen der Gemeinde Lauterhofen betroffen. Sie erhalten vom Bayerischen Landesamt für Statistik eine schriftliche Aufforderung zur Teilnahme am Mikrozensus, die im Rahmen eines Telefoninterviews oder als Online-Befragung erfolgen kann.

Rechtsgrundlage für die Durchführung des Mikrozensus ist das Mikrozensusgesetz (MZG). Da jede fehlende Auskunft die Genauigkeit der Ergebnisse verringern würde, sind die ausgewählten Personen gemäß § 13 MZG **zur Teilnahme verpflichtet**. Eine Befreiung von der Auskunftspflicht sieht das Gesetz nicht vor. Dem Datenschutz wird durch die statistische Geheimhaltung voll Rechnung getragen. Die für den Mikrozensus erhobenen Einzelangaben werden ohne Ausnahme geheim gehalten und nur für statistische Zwecke verwendet. Weiterführende Infos – einfach den QR-Code scannen.



Wertstoffhof Lauterhofen

Fortbildungsveranstaltung für das Wertstoffhofpersonal

Am 2. Juli 2025 führte das Landratsamt Neumarkt eine Fortbildungsveranstaltung für Mitarbeiter der Wertstoffhöfe durch. In diesem Rahmen durfte auch das Wertstoffhof-Team von Lauterhofen die Elektroaltgerätebehandlung der Firma Koslow in Würth an der Isar, welche die im Landkreis gesammelten Elektroaltgeräte „erstbehandelt“, besichtigen. Im Anschluss erhielten sie noch aktuelle Informationen zu Themen der Abfallwirtschaft.

Anschlusspole von Akkus und Batterien bitte abkleben und gesondert abgeben

Dabei wurde besonders darauf hingewiesen, dass täglich in Wertstoffhöfen Brände durch Lithium-Ionen-Akkus und Batterien entstehen. Daher wird gebeten, die Anschlusspole der Lithium-Ionen-Akkus oder Batterien vor Abgabe im Wertstoffhof abzukleben.

Des Weiteren läuft im Landkreis Neumarkt ein Pilotprojekt. Es werden Elektrokleingeräte, bei welchen die Akkus nicht entfernt werden können, wie z. B. E-Zigaretten, elektrische Zahnbürsten oder Handys, gesondert gesammelt.

Bitte geben Sie diese Geräte direkt beim Wertstoffhofpersonal ab. Generell müssen Batterien und Akkus, wenn möglich, gesondert abgegeben werden.

Staubsaugerbeutel bzw. -schmutz bitte vorab im Restmüll entsorgen

Bei Staubsaugern müssen die Beutel, beziehungsweise der aufgesaugte Schmutz, vor Abgabe über die Restmülltonne entsorgt werden.

Das Wertstoffhof-Team bittet um Beachtung der Regeln und bedankt sich für Ihre Mithilfe.

Öffentlicher Nahverkehr

ÖPNV: Nachtbusse zum Volksfest Neumarkt

Die sechs Nachtbuslinien des Landkreises Neumarkt i.d.OPf. sind während des Neumarkter Volksfestes an folgenden Tagen für Sie unterwegs:

- **Freitag 08. August 2025**
- **Samstag 09. August 2025**
- **Mittwoch 13. August 2025**
- **Donnerstag 14. August 2025**
- **Freitag 15. August 2025** und
- **Samstag 16. August 2025**

Die Fahrpläne mit den Fahrzeiten und den Linienverläufen sind unter www.oepnv-neumarkt.de abrufbar. In Neumarkt wird während des Volksfestes wieder die Haltestelle „Neumarkt, Kurt-Romstöck-Ring“ angefahren. Ein Einzelticket kann man für 2,50 € beim Busfahrer kaufen.

Krippenausstellung: Machen Sie mit!

Erwachsene und Kinder sind gefragt

Nach 9 Jahren möchte der Arbeitskreis Tourismus wieder eine Krippenausstellung organisieren. Deshalb unser Aufruf an Alle, die gerne bereit sind, sich zu beteiligen mit einer selbst angefertigten oder einer gekauften Krippe!

Die Krippenausstellung ist geplant für das

3. Adventswochenende:

Samstag, 13. Dezember und

Sonntag, 14. Dezember 2025

im Pfarrheim Lauterhofen

Um besser planen zu können **melden Sie sich bitte baldmöglichst** persönlich, telefonisch oder per WhatsApp bei

Fr. Krieger Christina	Tel. 01 75-6886181
Fr. Fromm Carina	Tel. 01 60-95034444
Fr. Meier Renate	Tel. 091 86-333
Hr. Weber Günther	Tel. 091 86-1487

Wasserversorgung

Wieder einwandfreie Laborwerte

Die jüngste Trinkwasseruntersuchung an der Entnahmestelle Brunn/Girglbrunnen 1, Labor Handwaschbecken hat wieder einwandfreie Laborwerte ergeben. Im Juli gingen die Untersuchungsergebnisse ein und sie entsprechen zum Zeitpunkt der Probenahme vom 20. Mai 2025 den Anforderungen der TrinkwV (TrinkwV) in der aktuell gültigen Fassung. Die Probe ist zum Zeitpunkt der Probenahme hinsichtlich der untersuchten Parameter bakteriologisch einwandfrei und für die untersuchten chemischen Parameter liegen keine Überschreitungen der Grenzwerte vor. Für die Indikatorparameter werden die Anforderungen eingehalten bzw. die Grenzwerte unterschritten. Die Korrosionsquotienten nach DIN EN 12502 und DIN 50930 S1 und S sind unauffällig.

Das Ergebnis im Detail finden Sie unter <https://zv-pettenhofenergruppe.de/wasserqualitaet.php>



Neues von der Lauterhofen-App

Unterschied Veranstaltung und Beitrag

Weil wir immer wieder gefragt werden, möchten wir heute noch einmal den Unterschied zwischen App-Beitrag und App-Veranstaltung genauer erläutern.

Eine Veranstaltung stellen Sie immer dann ein, wenn Sie ein (Vereins-)Event an einem bestimmten Tag veröffentlichen möchten. Beiträge nutzen Sie immer dann, wenn Sie allgemeine Informationen posten oder über ein vergangenes Event berichten wollen.

Beiträge und Veranstaltungen lösen dann verschiedene Folgeaktionen aus. Beiträge werden sofort „gepusht“. Das heißt, Ihre Kanal-Abonnenten werden einige Sekunden nach Ihrer Veröffentlichung über eine Meldung aufs Handy über Ihren Beitrag informiert.

Veranstaltungen werden nicht sofort gepusht. Sie sind aber unmittelbar nach der Veröffentlichung unter lauterhofen.de/veranstaltungen zu finden und sie stehen auch sofort im Veranstaltungskalender der App. Gepusht werden sie dann erst 7 Tage vor dem Veranstaltungstermin. Dies passiert ganz automatisch, Sie müssen dafür nichts mehr unternehmen. Mit dem Push aufs Handy wird von Ihrer Veranstaltung auch gleichzeitig ein Beitrag erstellt.

Manche Nutzer posten eine Veranstaltung und dann auch nochmal einen Beitrag mit dem gleichen Thema. Dies kann von Vorteil sein, wenn die Veranstaltung noch Monate entfernt ist und Sie dies schon mal vorab als Vorankündigung pushen möchten. Wir empfehlen Ihnen allerdings, diese Vorankündigung dann spätestens sieben Tage vorher wieder zu löschen, da sonst die gleiche Nachricht zweimal in Ihrer Beitragsübersicht zu finden ist.

Kurz für Sie zusammengefasst:

Beiträge ...

- + werden sofort gepusht
- + für allgemeine Infos und Nachrichten

Veranstaltungen ...

- + für Events an einzelnen Tagen oder Zeiträumen
- + sind sofort live unter lauterhofen.de/veranstaltungen
- + sind sofort in der Veranstaltungsübersicht in der Heimat-App
- + werden 7 Tage vor der Veranstaltung automatisch gepusht und sind dann auch erst als Beiträge in der App sichtbar.

Wappen als Icon

Seit einiger Zeit können Nutzer entscheiden, ob sie weiterhin das Heimat-App-Icon behalten möchten oder ob sie das Wappen von Lauterhofen als Button zur App auf ih-



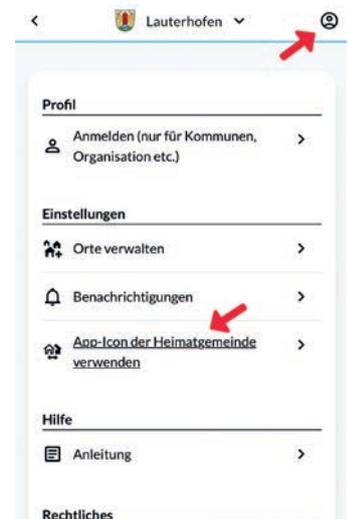
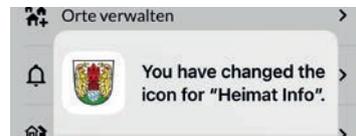
„Unsere Nachricht ist bei mittlerweile mehr als 1.600 Nutzern innerhalb Sekunden direkt auf dem Handy“.

Christian Heldmann,
Verwaltung Lauterhofen

„Straßensperrung oder Stromausfall:
Mit der App können wir wichtige Infos sofort an die Bürgerinnen und Bürger weitergeben.“

rem Handy angezeigt haben möchten. Der Wechsel erfolgt einfach durch Klick auf das Männchen rechts oben und dann unter dem Punkt „Einstellungen“ auf den Link „App-Icon der Heimatgemeinde verwenden“.

Es folgt eine Meldung, dass das Icon geändert wurde.



Sie haben die Lauterhofen-App noch nicht? Im App-Store bzw. google-Playstore können Sie die App ganz bequem downloaden und ohne Registrierung kostenlos nutzen.

Jetzt Heimat-Info App kostenlos herunterladen!

Scan mich

Firmenlauf Neumarkt i. d. Opf.

Markt Lauterhofen beteiligte sich am Firmenlauf in Neumarkt

Teambildung, Spaß und Fitness: Insgesamt 122722.19 Kilometer wurden beim diesjährigen Firmenlauf gesammelt. Der Markt Lauterhofen hat davon 861 Kilometer eingebracht. Das Team freut sich schon, im nächsten Jahr wieder dabei zu sein.

Teilgenommen haben Erster Bürgermeister Ludwig Lang und neun seiner Mitarbeiterinnen aus dem Rathaus. Bereits vier Wochen vorher konnten die Läufer und Walker Kilometer sammeln und diese auf einer Internetseite hochladen. Bürgermeister Lang war am Tag des Firmenlaufs verhindert, hat aber vorher bereits fleißig Kilometer beim Joggen gesammelt.

Die Mitarbeiter der Verwaltung waren allerdings nicht die einzigen Läufer aus dem Gemeindegebiet. Weitere Firmen aus Lauterhofen waren die Firmen Autohaus Lachner GmbH, Hager Energy GmbH, B2 Vario Camp GmbH, Trollius GmbH, Meier Baustoffe GmbH und die Regens Wagner Stiftung Lauterhofen.

Die Regens Wagner Stiftung Lauterhofen war mit 53 Teilnehmern am stärksten vertreten.

Hildegard Fellner vom Autohaus Lachner war mit 360 km die fitteste aller Chefinnen. Zudem war das Autohaus Lachner mit 1.223 km auf Platz vier der fittesten Handwerksbetriebe.



Das Team für den Markt Lauterhofen beim Lauf am 17. Juli.



Medizinische Fußpflege
mit Kassenabrechnung
Tel: 0151 46 18 69 67

Karola Mendl
Podologie

Hofmühlstraße 2a info@mendl-podologie.de
92367 Pilsach Termine nach Vereinbarung



barrierefrei
Parken

Wir sorgen für Spannung!



- Elektroinstallationen
- MIELE-Fachhändler
- Hausgeräte und mehr!
- TV, HiFi, Video und Sat-Anlagen
- Photovoltaik – Solarstrom

Elektro Ulm GmbH & Co. KG
Bogenweg 4 · 92283 Traunfeld
Tel.: 09189 4407-0 · Fax: 09189 4407-44
www.elektro-ulm.de · info@elektro-ulm.de

ELEKTRO
Ulm
Fachbetrieb für Elektroinstallationen und Hausgeräte



Town & Country HAUS
FIMA Hausbau GmbH
Town & Country Local Partner

Traumhaus gesucht?

Aus der Region!

Dann sind Sie bei uns richtig!
Wir nehmen Ihnen von Anfang an die größten Sorgen ab. Für ein entspanntes und sicheres Bauen!

Massivhäuser:

- ✓ zu günstigen Festpreisen
- ✓ Sicherheit bei der Finanzierung
- ✓ mit garantierter Bauzeit

Jetzt informieren! ☎ 09189 / 41200-0 www.tc-neumarkt.de



Ganz Gesund



www.ganzgesundpraxis.de
physiotherapie@ganzgesundpraxis.de
naturheilkunde@ganzgesundpraxis.de

Physiotherapie
Naturheilkunde
Osteopathie

Bart Vossaert
Erlenweg 21
92367 Pilsach
Tel. 09181 - 2705 535

malerarbeiten + bodenbeläge

- ✓ moderne wandgestaltung
- ✓ fassadenanstrich
- ✓ wärmedämmung
- ✓ korkböden
- ✓ gerüstbau
- ✓ parkettböden abschleifen
- ✓ pvc - laminat
- ✓ teppich

Baubiologe IBN

maler königsberger

markus königsberger
eschenbühl 2
92283 trautmannshofen
tel. 09186/ 90 21 85
mobil 0171/ 3 57 02 15

www.maler-koenigsberger.de markus@maler-koenigsberger.de



Tankstelle Lauterhofen Tim Bulir



AVIA Shop



24 h - Tankautomat



Segafredo®



LPG



Lotto - Toto
Annahmestelle



Waschanlage mit
2,80 m Höhe



Hermes
Paketshop

Öffnungszeiten:
Montag bis Samstag
von 06.30 bis 20.30 Uhr
Sonntag
von 08.00 bis 20.30 Uhr



Ehrlich gut.

Neumarkter Straße 12 • 92283 Lauterhofen/OPf. • Telefon 09186/909195 • Fax 09186/909212

Weitere Informationen zur Gemeinde finden Sie unter
www.lauterhofen.de



Geländer_Treppen_Terrassen_Hallenbau
Sonnenschutz_Insektenschutz_Überdachungen



Markus Edenharder
Tel:09186/907719-0



Barteläcker 1
92283 Lauterhofen



info@me-tall.de
www.me-tall.de



Neuer Treffpunkt in Lauterhofen: „Mimi's Cookie Bar“ eröffnet

Einen neuen Treffpunkt für Jung und Alt gibt es jetzt im Zentrum von Lauterhofen: Am 19. Juni eröffneten Melissa und Daniel Renner ihr Café „Mimi's Cookie Bar“.

Direkt am Marktplatz in der Jakob-Haffner-Straße 2 hat das Gründerpaar eine wahre Wohlfühlzone geschaffen und bietet dort nicht nur eine Vielzahl an Kaffeespezialitäten, sondern auch köstliche Kuchen und kreative Cookies. Für diejenigen, die es etwas spritziger mögen, stehen auch Aperol und frisches Bier auf der Karte. Die Öffnungszeiten sind donnerstags von 15:00 bis 22:00 Uhr und sonntags von 13:30 bis 17:00 Uhr.

Zur feierlichen Eröffnung kamen zahlreiche Gäste in die ehemalige Stauber-Bäckerei. Auch Bürgermeister Ludwig Lang gratulierte den Renners mit einem Blumenstrauß und wünschte den beiden viel Erfolg für ihr neues Café.



Von links: Daniel und Melissa Renner, Erster Bürgermeister Ludwig Lang und Markträtin Julia Strobl. Foto: Jasmin Voß / Dorfkneiperei

Spendenaktion der Sparkasse an alle Kindertageseinrichtungen

Bereits zum 19. Mal in Folge werden alle 93 Kindertageseinrichtungen im Landkreis mit ihren 6.490 betreuten Kindern unterstützt. Dieses Jahr gab es etwas ganz Besonderes: Jede Kindertageseinrichtung erhielt ein Camping Car! Dieses coole Fahrzeug bietet den Kindern die Möglichkeit, in der Natur Rollenspiele zu erleben und ihre Kreativität auszuleben. Ein echtes Abenteuer für die Kleinen!

Der Gesamtwert der Geschenke beträgt heuer knapp 46.000 Euro – ein beachtlicher Beitrag, der sicherlich für viele strahlende Kinderaugen sorgen wird. Wolfgang Mei-

er, Vorstandsmitglied der Sparkasse Neumarkt, hatte die Ehre, das Camping Car persönlich in der Hauptstelle in Neumarkt an die Kinder zu übergeben. Mit einem breiten Lächeln im Gesicht wünschte er allen Kindern und auch den Erzieherinnen und Erziehern viel Freude mit ihrem neuen Spielzeug.

Die Sparkasse unterstützt und fördert Jahr für Jahr die heimischen Schulen, Kindergärten sowie gemeinnützige Vereine und soziale Einrichtungen. Ein großer Teil dieser Unterstützung stammt aus dem Reinertrag des PS-Sparens.



Foto: Fritz Meier, Sparkasse Neumarkt

Seniorenbeauftragte

Ankündigung der Seniorenfahrt zum Steinberger und Murner See

Termin: **Mittwoch, den 03. September 2025**

Abfahrt: am Bahnhofplatz in Lauterhofen um 09.30 Uhr
Ankunft am Steinberger See gegen 11.00 Uhr

Kurzübersicht:

Ein gemütlicher Spaziergang am Steinberger See und/oder eine Besichtigung der Holzkugel für Interessierte, danach ein gemeinsames Mittagessen (gegen 12.30 Uhr) in einem der am See gelegenen Lokale.

Nach dem Mittagessen wird uns der Bus zum Murner See bringen. Dort können wir entspannt die Natur genießen. Im Anschluss steuern wir gemeinsam ein Café an und lassen uns mit Kaffee und Kuchen verwöhnen. Die Rückfahrt ist zwischen 17.00/18.00 Uhr geplant – je nach Witterungsverhältnissen.

Das komplette Programm wird noch ausgearbeitet und in der Heimat-Info-App, auf schriftliche oder telefonische Anfrage unter: angelika.duerholt@outlook.de oder Telefon: 01 75 68 7 48 24 – bekannt gegeben!

Kostenbeitrag:

Je nach Teilnehmeranzahl zwischen 20-30 € ohne Speisen und Getränke. Die Teilnehmerzahl ist auf 50 begrenzt. Anmeldeschluss ist der 29. August 2025.

Ich freue mich auf zahlreiche Meldungen und einen angenehmen Tag mit unseren Senioren.

Angelika Dürholt

Seniorenbeauftragte der Marktgemeinde Lauterhofen



Fleisch- und Wurstspezialitäten
Lauterachstraße 67
92283 Lauterhofen
Tel.: 09186/521
metzgereifeigl@t-online.de

Qualität und Frische aus Meisterhand

Jäglich frisches aus der heißen Theke

- Schnitzel
 - Leberkäse
 - Rippchen
 - Schaschlik
- Grillhals
 - Grillbauch
 - Cordon bleu
 - Bratwürstchen
- Fleischküchle
 - Gekochter Bauch
 - Hähnchenschlegel

**Wir beziehen unsere Schlachtschweine vom
Landwirt Hummel aus der Haid**

Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch: 7.00 – 13.00 Uhr

Dienstag, Donnerstag, Freitag: 7.00 – 18.00 Uhr — Samstag: 7.00 – 12.15 Uhr

HERTEIS
Holz- und Kunststoffenster
Innenausbau



Hans Herteis

Neumarkter Straße 9 • 92283 Lauterhofen
Tel. 09186/273 • Fax 09186/705
E-Mail: schreinerei.herteis@yahoo.de

- ➔ Holz- und Holz-Alu-Fenster
 - ➔ Denkmalschutzfenster
 - ➔ Pfosten-Riegel-Fassaden
- ➔ Zimmer- u. Haustüren, Haustürenelemente
 - ➔ Individueller Möbelbau
 - ➔ Raumgestaltung und -planung

Weitere Informationen zur
Gemeinde finden Sie unter
www.lauterhofen.de



Paul Tinz

Simsongasse 4 • 92283 Lauterhofen
Tel.: (09186) 9096944 • www.physiotherapie-tinz.de
Barrierefrei und Parkmöglichkeiten direkt vor der Praxis

- ➔ Wohlfühlmassage
 - ➔ Krankengymnastik
 - ➔ Klassische Massagetherapie
 - ➔ CMD – Kiefergelenktherapie
 - ➔ Manuelle Lymphdrainage
- ➔ Rotlicht
 - ➔ Wärmetherapie / Fango
 - ➔ Elektrotherapie
 - ➔ Manuelle Therapie

Öffnungszeiten:

Mo – Mi 8:00 Uhr – 12:00 Uhr und 13:00 Uhr – 18:00 Uhr
Do 08:00 Uhr – 12:00 Uhr und 14:00 – 19:00 Uhr
Fr 08:00 Uhr – 12:00 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr

... Lack ab



KAROSSERIE

INSTANDSETZUNG

LACKIERUNG

St.-Martin-Str. 14 92355 Lengenfeld Tel. (09182) 90 21 04



PULVERBESCHICHTEN
SANDSTRAHLEN
KLEIN- & EINZELTEILE
SERIENFERTIGUNG

09182 - 90 21 04

LACKIEREREI_SCHUETZ

WWW.SCHUETZ-LE.DE INFO@SCHUETZ-LE.DE

Neues von der Meldebehörde

Jubilare im Mai 2025

zum 70. Geburtstag

Polland Manfred, Trautmannshofen
Hierl Rita, Dippersricht
Kunstmann Joseph, Stieglitzenhöhe

zum 75. Geburtstag

Urban Elisabeth, Autobahnmeisterei
Weber Theresia, Lauterhofen
Köchel Bonifaz, Trautmannshofen
Pruy Maria, Lauterhofen
Wittmann Alois, Trautmannshofen

zum 80. Geburtstag

Spangler Margareta, Karlshof

zum 85. Geburtstag

Hickl Elvira, Karlshof
Kellermann Maria, Lauterhofen

zum 90. Geburtstag

Neumeier Johann, Lauterhofen
Sr. M. Wilburga (Hollweck Theres), Karlshof

zum 96. Geburtstag

Sr. M. Nidgard (Aschner Magdalena), Karlshof

zum 25-jährigen Ehejubiläum

Mederer Sonja und Martin, Lauterhofen

zum 50jährigen Ehejubiläum

Pruy Maria und Josef, Lauterhofen
Kraus Angela und Willibald, Lauterhofen
Mederer Anna und Siegmund, Deinschwang

Jubilare im Juni 2025

zum 70. Geburtstag

Lehmeier Barbara, Schlögelsmühle
Pögl Heinz, Lauterhofen
Harant Marianne, Lauterhofen
Ulm Gerhard, Traunfeld

zum 75. Geburtstag

Geitner Ludwig, Engelsberg
Schäfer Josef, Lauterhofen

zum 80. Geburtstag

Nickel Hartmut, Lauterhofen
Lang Josef, Eidelberg
Kinast Dieter, Lauterhofen

zum 85. Geburtstag

Matschiner Berta, Lauterhofen

zum 90. Geburtstag

Frauenknecht Cäcilia, Deinschwang

zum 97. Geburtstag

Lang Mathilde, Lauterhofen

zum 100. Geburtstag

Hirschmann Wilhelmina, Deinschwang

zum 25jährigen Ehejubiläum

Koller Christine und Georg, Nattershofen

zum 50jährigen Ehejubiläum

Brand Angela und Johann, Ballertshofen
Felser Barbara und Ludwig, Lauterhofen

zum 60jährigen Ehejubiläum

Trollius Rosa und Günter, Lauterhofen
Fruth Theresia und Johann, Pettenhofen

Herzlichen Glückwunsch vom Markt Lauterhofen!

Wenn Veröffentlichungen von Jubiläen im Mitteilungsblatt **nicht** gewünscht sind, bitten wir um Mitteilung im Rathaus an Frau Ried: Telefon-Nr. 091 86/93 10-80.

Veröffentlichung von Geburten

Aus datenschutzrechtlichen Gründen erscheinen die Geburten nicht mehr automatisch im Mitteilungsblatt. Eine Veröffentlichung kann nur erfolgen, wenn eine schriftliche Einverständniserklärung bei der Marktverwaltung abgegeben wird. Wir bitten um Verständnis.

Sterbefälle im Mai/ Juni 2025

Ramsauer Alfred, Karlshof
Wastl Werner, Lauterhofen
Mertl Karl, Brunn
Dengler Theresia, Traunfeld
Röhrl Christian, Karlshof
Kölbl Siegmund, Landnerhof
Zeugner Helga, Lauterhofen
Kummert Marco, Karlshof
Wittmann Maria, Karlshof
Schuppe Werner, Lauterhofen

Einwohnerbewegung 01.05.2025 bis 30.06.2025

Bewegungsart	Einwohner gesamt	Einwohner männlich	Einwohner weiblich
Einwohner am 01.05.2025 mit Hauptwohnung gemeldet	3847	1992	1860
Geburten	3	1	2
Sterbefälle	10	7	3
Zuzüge	25	15	10
Wegzüge	16	5	11
Einwohner am 30.06.2025 mit Hauptwohnung gemeldet.	3849	1996	1858

Neues vom Fundamt

Beim Fundamt liegen folgende Fundsachen zur Abholung bereit:

- Schwarzer Knirpsschirm
- Schwarze Haarspange
- 2 Brillen mit Kunststoffgestell
- Petrolfarbene Jacke/Weste ohne Arm Größe 128
- 2 Paar schwarze Winterfinger-Handschuhe
- Trachtenbrosche und Sonnenbrille
- Elektr. Chip/Türöffner
- Elektr. Garagenöffner
- Schnuffeltier Hase, rosa

Jugendecke

Endlich Ferien!

Sommerferien in Bayern – und das Ferienprogramm des Marktes Lauterhofen ist schon am ersten freien Tag so gut wie ausgebucht. Wenige Plätze z.B. beim Mitmach-Theater oder beim Mini-Landkreis sind noch frei. Alle Infos hierzu unter:

www.unser-ferienprogramm.de/lauterhofen.

Zwei besondere Highlights ganz ohne Anmeldung erwarten euch schon in der nächsten Woche: Unsere Open-Air-Kinos am 6. und 7. August an der Steintribüne im kleinen Pausenhof der Schule Lauterhofen.

Familien-Open-Air-Kino am Mittwoch, 6. August

Am 6. August könnt ihr gemeinsam mit eurer ganzen Familie einen entspannten Sommerabend unter freiem Himmel genießen! Auf einer großen Leinwand zeigen wir einen lustigen, aber auch berührenden Animationsfilm. Ein Film über eine Familie, die vor großen Veränderungen steht – und über eine Reise in die bunte Welt der Emotionen. Dabei wird auf einfühlsame und humorvolle Weise gezeigt,



was in uns passiert, wenn Gefühle wie Freude, Angst oder Wut plötzlich durcheinandergeraten ...

Jugend-Open-Air-Kino am Donnerstag, 7. August

Am Tag darauf bietet unser Freiluftkino einen witzigen und unterhaltsamen Jugendfilm. Freut euch auf jede Menge Humor, freche Sprüche und eine Geschichte über eine Schulklasse, die zeigt, dass man mit Mut und Zusammenhalt (fast) alles schaffen kann [FSK 12].

Der Eintritt in beide Open-Air-Kinos ist kostenlos und eine Anmeldung nicht nötig. Also einfach Picknickdecke oder Klappstühle einpacken und vorbeikommen!

Der Jugendtreff bietet gegen eine kleine Spende Getränke und Popcorn. Natürlich können aber auch eigene Snacks mitgebracht werden. Die Filme starten jeweils zum Sonnenuntergang gegen 20:30 Uhr und dauern bis ca. 22.30 Uhr.

Euer Kontakt zur Jugendpflegerin

Tel. / Whatsapp: 01 51-15 53 48 49

E-Mail: Selina.Donhauser@kjr-neumarkt.de

Sprechstunde:

Donnerstags von 14 bis 16 Uhr im Rathaussaal



- Malerarbeiten
- Fassadenarbeiten
- Raumgestaltung
- Bodenbeläge

Malerfachbetrieb

Grafenbuchstraße 1 **Tel.: (0 91 89) 14 19**
92283 Traunfeld **Fax: (0 91 89) 40 95 32**
 Mobil: (01 75) 9 83 55 08

Email: hans-juergen.reif@web.de



PRAXIS FÜR ERGOTHERAPIE
Sonnenschein

Ein Tag, an dem du nicht lächelst,
ist ein verlorener Tag.
Charly Chaplin

INHABERIN: KATHARINA WINKLER
Zum Weingarten 12,
92283 Lauterhofen / Trautmannshofen
Tel.: 09186 / 9097196
Termine nur nach telefonischer Vereinbarung! - Hausbesuche möglich!



Franz Krieger

Zimmerermeister

Martinstraße 1 ● **92283 Lauterhofen**
Tel.: 09186/ 337 ● **Mobil: 0175/1604172**

Holzmassivbau Dachstühle Altbaumodernisierung Carports Terrassen

21. Ausbildungsmesse im Beruflichen Schulzentrum Neumarkt

Am Mittwoch, **15. Oktober 2025**, findet die 21. Ausbildungsmesse des Landkreises im Staatlichen Beruflichen Schulzentrum in Neumarkt statt. Von 8.30 Uhr bis 15.00 Uhr haben Jugendliche und Eltern die Gelegenheit, sich über die vielfältigen Berufe zu informieren und direkt Kontakt mit den Unternehmen und Ausbildungseinrichtungen aufzunehmen – vom Handwerk über den Handel bis hin zu High-tech-Branchen. Auch Vorträge der Bayerischen Polizei, der Bundespolizei und der Bundeswehr werden geboten.

Die Ausbildungsmesse geht auch dieses Jahr wieder live und digital an den Start. In den Räumlichkeiten des Beruflichen Schulzentrums können Schülerinnen und Schüler über 60 Firmen persönlich entdecken. Am Tag nach der Live-Messe startet die digitale Version der Ausbildungsmesse. Hier kann dann nochmal alles in Ruhe nachgelesen und sich über die favorisierten Ausbildungsberufe und -unternehmen informiert werden. Alle Infos unter: www.ausbildungsmesse-neumarkt.de.



Tag der Ausbildung: Jetzt anmelden!

Am Mittwoch, **19. November 2025**, findet im Landkreis Neumarkt zum zweiten Mal der „Tag der Ausbildung“ statt. Zahlreiche Unternehmen öffnen an diesem Tag ihre Türen und bieten interessierten Schülerinnen und Schülern der Vorabgangs- und Abgangsklassen einen einmaligen Blick hinter die Kulissen! Auf mehreren Busrouten in der Region können sich die Jugendlichen zu Ausbildungsberufen in Betrieben informieren und einen Einblick in die Welt der dualen Berufsausbildung bekommen. Im Zeitraum

von 8.00 Uhr bis ca. 14.00 Uhr bringen Shuttlebusse die Schülerinnen und Schüler zu den teilnehmenden Ausbildungsbetrieben. Dies ermöglicht das Kennenlernen unterschiedlicher Ausbildungsberufe und Betriebe an nur einem Tag.

Während sich Unternehmen im Landkreis auf diese Weise dem zukünftigen Nachwuchs als ansprechender Ausbildungsbetrieb präsentieren können, leistet der Aktionstag für Jugendliche einen wertvollen Beitrag zur beruflichen Orientierung. Die Firmenrouten und eine Anmeldung sind ab August 2025 unter www.ihk.de/regensburg/tag-der-ausbildung abrufbar.

Golf: Kostenlose Probetrainings für Kinder und Jugendliche

Wäre Golfen was für mich? Wer dies ausprobieren möchte, kann an einem kostenlosen Probetraining am Golfclub Lauterhofen teilnehmen. Die Trainings finden immer sonntags auf der Driving Range statt. Bambinis (ab 4 Jahren) trainieren von 14.00 bis 15.00 Uhr, Jugend-Golfer (ca. 11 bis 18 Jahre) von 15:00 – 16:30 Uhr. Das nächste Jugendcamp finden vom 5. bis 7. August statt. Golfschläger können für die ersten Schritte geliehen werden.

Für die Bambinis von 4–9 Jahren gibt es zudem kostenlose Schnuppertage am 3. August, 7. September und 5. Oktober. Hierzu bitte im Sekretariat anmelden.

Kinder-Wochenend-Freizeit für Kinder von 6-12 Jahren



Ein Wochenende voller Spiel & Spaß im Jugendhaus Grafenbuch bei Lauterhofen für alle Kinder von 6 bis 12 Jahren. Vom **21. bis 23. November 2025** dreht sich alles um Noah und seine Arche. Seid gespannt, was Jugendreferentin Klara Eifer und ihr Team für Euch vorbereitet haben. Neben kreativen Angeboten dürft Ihr auch aktiv sein, ob sportlich im Garten oder beim Spielen und Singen in der Gruppe. Kosten: 80 € pro Kind / 75 € für weitere Geschwisterkinder. Im Preis sind Verpflegung, Übernachtung, Freizeitprogramm, Betreuung und Materialien enthalten. Anmeldung: bis 05. Oktober 2025 über den QR-Code.



Liebe Kinder und Jugendliche, liebe Eltern,

wir wünschen Ihnen und Euch erholsame Sommerferien und einen schönen Sommer! Wir freuen uns Euch auf unseren Sommerfreizeiten zu sehen und wenn Ihr dieses Jahr nicht dabei seid, dann schaut doch im Herbst wieder bei unseren Angeboten vorbei.

Weitere Informationen zu Veranstaltungen bei Jugendreferentin Nicole Markhof unter ej.dekanat-neumarkt@elkb.de oder 09181/46256114.

Um nichts zu verpassen folgt uns gerne auf Instagram [@ej_dekanat_neumarkt](https://www.instagram.com/ej_dekanat_neumarkt)

Ausbildungsmesse 2025
Über 60 Firmen, Behörden & Institutionen

Es liegt in Deiner Hand!

Ab 16.10.25 auch wieder digital!

www.ausbildungsmesse-neumarkt.de



Frau Thekla Lang geht in den wohlverdienten Ruhestand

Nach 30 Jahren engagierter Tätigkeit als Pfarrsekretärin verabschiedet sich Frau Thekla Lang in den Ruhestand.

Vor unserem Beitritt zur Katholischen Kitas Oberpfalz gGmbH war Frau Lang auch stolze 26 Jahre lang verlässliche Verwaltungsstütze der Kindertagesstätten St. Gabriel und Maria Goretti – das haben wir nicht vergessen! Mit einem offenen Ohr und stets helfender Hand war sie über Jahrzehnte hinweg eine tragende Säule unserer Kita's und unverzichtbare Ansprechpartnerin in allen Verwaltungsangelegenheiten.

Wir sagen von Herzen: Danke, Frau Lang! Für Ihre Zuverlässigkeit, Ihre Weisheit, Ihre Geduld und Ihr Mitgefühl.

Für den neuen Lebensabschnitt wünschen wir Ihnen Gesundheit, Freude und viele erfüllende Momente.

Fliesen Bergstraße 1, Laaber
Naturstein 92367 Pilsach
Ausstellung Tel.: 09186 - 902025
Treppe Fax: 09186 - 902027
Sanierung www.fliesen-vohler.de
Reparatur info@fliesen-vohler.de

Fliesen VOHLER
Meisterfachbetrieb

Kindertageseinrichtung
St. Gabriel



Ein ereignisreiches Jahr neigt sich dem Ende zu

Das Jahr in der Kindertagesstätte St. Gabriel neigt sich dem Ende zu und blickt auf eine Fülle von schönen Erlebnissen und Aktionen für die Kinder zurück. Von kreativen Bastelstunden über spannende Ausflüge bis hin zu fröhlichen Festen – die Kinder durften das Jahr über zahlreiche unvergessliche Momente sammeln.

Besonders hervorzuheben sind die vielfältigen Angebote, die den Kindern nicht nur viel Freude bereiteten, sondern auch ihre Entwicklung förderten. Ob beim gemeinsamen Gärtnern, beim Entdecken der Natur bei Waldspaziergängen, sowie der Schöpfungswanderung oder beim kreativen Werken am Basteltisch. An der ausgewogenen Mischung aus Spiel, Spaß und Lernen erfreuten sich sowohl unsere Vorschulkinder als auch die Kleinsten in der Kinderkrippe.



Am Ende des Kita-Jahres, gibt es vor allem für die „Großen“ viel zu tun. So absolvierten die Vorschulkinder souverän den Büchereiführerschein und feierten die Erfassung des Zahlenraums bis 10 beim Zahlenfest. Bei der Verkehrsübung mit der Polizei lernten sie das richtige Verhalten im Straßenverkehr, um bald auch den Schulweg sicher zu meistern. Zuletzt erwartet die Aussteiger noch ein „Lan-





ger Abend“, wo sie noch einmal die Kindergartengemeinschaft zusammen genießen dürfen und zusammen tolle Erinnerungen erschaffen.

Höhepunkt ist der „Rauswurf“ in die Arme der Eltern, welcher endgültig das Ende der Kindergartenzeit besiegelt.

Wir wünschen allen zukünftigen Schulkindern alles Gute und einen gelungenen Start in der Schule.

Bedanken möchten wir und ganz herzlich bei allen fleißigen Helfern, bei allen Eltern für das entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit, sowie beim Elternbeirat für die stets tatkräftige Unterstützung.



Weitere aktuelle Informationen, Meldungen und Downloads finden Sie auf unserer Website. Einfach den qr-Code scannen!

Für die Vorschulkinder gab es viele HIGHLIGHTS:

Zum einen fand der Bauernhofbesuch bei „Bäuerin“ Frau Karin Lehmeier auf ihrem Hof statt, die uns immer herzlich willkommen heißt. Die Kinder durften Kühe füttern und sich auch mit der Thematik Korn und Butterherstellung auseinandersetzen. Sie durften eigens Hand anlegen und dann natürlich auch kosten. Weitere Aktionen waren die feierliche Übergabe des Büchereiführerscheins durch das Büchereiteam und Herrn Pfarrer Ehrl, den alle freudestrahlend und stolz entgegennahmen. Herr Schläffer von der Polizei Neumarkt kam zu unseren Großen um mit ihnen die Straßen „unsicher“ zu machen. Mit Witz und Respekt vermittelt dieser die Verhaltensregeln im Straßenverkehr kindgerecht und voller Energie.



AUSFLUG zur Firma Trollius – eine Besonderheit, diese Dimensionen von Stein & Riesenfahrzeugen hautnah erleben zu dürfen. Auf Schatzsuche zu gehen, Steinfossilien zu finden, den Ehrgeiz zu entwickeln, dranzubleiben in diesem atemberaubenden Umfeld ... einzigartig!

Krönender Abschluss wird die liebevoll gestaltete Abschlussandacht mit dem obligatorischen Rauswurf für unsere Vorschulkinder sein.

Wir wünschen Euch von ganzem Herzen „VIEL FREUDE IN DER SCHULE“

AUSBLICK

Der Kindergarten Maria Goretti bekommt Zuwachs ab September 2025. Die Naturkinder mit ihrem Team machen in Zukunft mit Maria Goretti „gemeinsame Sache“.

HERZLICH WILLKOMMEN!

Die Eigenständigkeit des Naturkindergartens wird durch die Gemeinde und die Kath. Kitas Oberpfalz gGmbH aufgelöst. Über die weitere Entwicklung halten wir Sie über das Mitteilungsblatt und die Homepage auf dem Laufenden.

Ein herzliches Dankeschön an ALLE

- Eltern für die gute Zusammenarbeit
- Elternbeirat für die Unterstützung und die nette Überraschung
- Hr. Pfarrer Ehrl für die religiösen Angebote und „Trompeterei“
- Schule für die unkomplizierte Zusammenarbeit
- Bauhof für die flotte Unterstützung in Sachen Gras und Holz ...

WIR WÜNSCHEN ALLEN FAMILIEN EINE ERHOLSAME - SONNENSTRAHLREICHE URLAUBSZEIT und hoffen auf einen guten Start im neuen Kindergartenjahr



Weitere aktuelle Informationen, Meldungen und Downloads finden Sie auf unserer Website. Einfach den qr-Code scannen!

Kindergarten Maria Goretti



RÜCKBLICK

In den letzten Wochen war einiges für ALLE Kinder geboten....

Gemeinsam bekamen wir Einblick in Sachen Brandschutz-erziehung. Wir besuchten unsere „Feuerwache“, durften dort die Schlauchstation, den Spreizer uvm. begutachten und sogar selber ausprobieren. Danke an die 3 Feuerwehrler/FRAU, dass Ihr uns dies ermöglicht habt.

Auch genossen alle Kinder das „Waldzimmer“ am Kalvarienberg, wo wir unseren Freund „Karl den Kobold“ jedes Jahr eine Woche besuchen. Mit ihm zusammen die Natur erleben, Lager bauen, auf Erkundungstour gehen uvm. – gemeinsam in einem anderen Lebensraum neue Impulse erleben dürfen.



VERKAUFSSTART HAUS B4 - wenn Sie etwas besonderes möchten

Quartier „Am Bräuhaus“ in 92360 Mühlhausen

- 12 traumhaft schöne Eigentumswohnungen
- Baubeginn Juli 2025, Fertigstellung September 2026
- Einzigartiges und besonderes Wohnquartier für Jung und Alt
- Pflegeunterstützung auf Wunsch und viele weitere Angebote

Wohnungen zum Verkauf

- WHG 401, 2-Zimmer, 61,69 m², Verkaufspreis 286.859 Euro
- WHG 413, 3-Zimmer, 83,93 m², Verkaufspreis 386.078 Euro
- WHG 422, 2-Zimmer, 54,60 m², Verkaufspreis 253.890 Euro

Hohe Förderung und gute Abschreibungsmöglichkeiten

- Attraktives KfW-Förderdarlehen in Höhe von 150.000 Euro (KfW 40 QNG Plus)
- 5 % degressive Abschreibung nach § 7b Abs. 5a EStG
- 5 % Sonderabschreibung nach § 7b EStG (mit degressiver AfA kombinierbar)

**KfW 40
QNG-Plus**
Attraktiven Zins
und Steuervorteile
sichern!



*Eröffnung
der Tagespflege*
am 13. Juli 2025
von 13⁰⁰ - 17⁰⁰ Uhr

ROLAND KASTNER
Faszination Immobilien.

Lohweg 22 | 92369 Sengenthal | Tel. 09181 / 88 21
immobilien@roland-kastner.de | www.am-bräuhaus.de



SENIORENPARK POSTBAUER-HENG



Betreutes Wohnen Plus

Am Schauerholz 6, 92353 Postbauer-Heng

- Erstbezug: Oktober 2025
- Sicherheit rund um die Uhr durch ERL Pflegedienst direkt vor Ort
- Für Personen mit erhöhtem Unterstützungsbedarf und vorhandenem Pflegegrad
- Leistungsbezogene Abrechnung des ambulanten Dienstes und der hauswirtschaftlichen Unterstützung

Jetzt vormerken
lassen!

ERL Pflege

Tel.: 09188 59 98 397 | Fax: 09188 59 98 398
Mail: pflege.postbauerheng@erl.de
www.erl.de/pflege-pbh



Hinweis für Vereine: Bitte teilen Sie uns Ihre Veranstaltung mit, sofern diese im Mitteilungsblatt erscheinen soll und Sie diese nicht bereits in der App eingetragen haben unter:

mitteilungsblatt@lauterhofen.de

Alle in der App veröffentlichten Termine erscheinen auch hier.

Naturkindergarten „Wald- und Wiesengang“



Krankenwagen & Feuerwehrauto

Am 21. Mai 2025 bekamen wir Besuch vom Krankenwagen, die Kinder durften sich alles anschauen und auch ausprobieren. Sie durften sich auf die Liege legen, hinters Lenkrad setzen und die Ausrüstung anziehen.

Weiter mit unserer Rettungswagen-Erkundung ging es dann am 24. Juni 2025, als wir Besuch von einem Feuerwehrauto bekamen. Auch hier durften sich die Kinder alles ganz genau anschauen, die Schutzkleidung anprobieren und sogar Feuer löschen!

Bauernhoftag

Gemeinsam besuchten wir am 01. Juli 2025 den Bauernhof der Familie Pirkl. Welch freudige Überraschung! Am Morgen, kurz vor unserem Besuch, war ein Kälbchen geboren. Die Kinder waren ganz begeistert, das kleine Kälbchen besuchen zu dürfen. Aber erst hatten die großen Kühe Hunger. Also packten alle Kinder fleißig mit an, um die Tiere zu füttern. Dann schauten wir den Hof an, das Futterlager, die verschiedenen Fahrzeuge, die Melkmaschine und natürlich alle Tiere. Spannend war für die Kinder auch, zusehen zu können, wie der große Milchlaster die gemolkene Milch abholen kam. Nach der Arbeit war Spielen angesagt – von Bulldockrennen, zu Holzpferde-Ausritt und spannenden Bastelangeboten zum Thema Kuh war alles mit dabei.



1300-Jahrfeier

Kleine Burgfräulein und Ritter legten ihre schönsten Kleider und besten Rüstungen an, um gemeinsam mit den anderen Kindergärten am Mittelalterlichen Festzug durch Lauterhofen teilzunehmen. Die Kinder winkten fröhlich mit Fähnchen und verteilten fleißig Bonbons an die Zuschauer

Sommerfest

Unser Sommerfest dieses Jahr passte zum Mittelalterlichen Thema der 1300 Jahrfeier. So luden die kleinen Rit-

ter, Drachen und Burgfräulein zur sommerlichen Burgfeier ein. Trotz anfänglichen Regens wurde das Fest zu einem vollen Erfolg! Die Kinder präsentierten stolz ihr eingeübtes Ritterlied und erfreuten sich anschließend am gemeinsam organisierten Buffet und den Spielestationen. Es gab Dosenwerfen, Pferderennen, Drachenstarke Tattoos, Edelsteinsuche, und einen Schießplatz für die selbst hergestellten Pfeile und Bögen.

Highlights der Vorschulkinder

Bei unseren Vorschulkindern ist ganz schön viel los: Bei einem Selbstbehauptungskurs lernten sie, „Nein“ zu sagen sowie viele andere hilfreiche Dinge. Sie machten ihren Büchereiführerschein und bekamen dafür Urkunden gemeinsam mit den anderen Vorschulkindern aus Maria Goretti und St. Gabriel. Wir besuchten die Grundschule und machten eine Verkehrsbegehung mit einem Polizisten.



Aber es bleibt spannend, denn es steht noch ein Ausflug zum Trollius an. Sowie der Abschlussausflug in den Klettergarten mit anschließender Feuertonne mit Stockbrot, Bratwürstchen und Marshmallows, dann einer Fackelwanderung und Kindergartenübernachtung. Zum Schluss darf ein gemeinsames Frühstück natürlich auch nicht fehlen. Und dann steht der Rauswurf der Vorschulkinder an, wir wünschen allen Vorschulkindern einen guten Start in die Schule!



Weitere aktuelle Informationen, Meldungen und Downloads finden Sie auf unserer Website. Einfach den qr-Code scannen!



INGENIEUR-, MEISTERFACHBETRIEB
zertifizierte ENERGIEBERATER

BAD
-Komplettbäder alles aus einer Hand
-barrierefreier Badumbau

HEIZUNG
-energieeffiziente Heizsysteme
-Planung und Beratung

SPENGLEREI
-Blechverkleidungen aller Art

Tel. 09186-1413

Steiningerstrasse 7 | 92283 Lauterhofen | 09186-1413



Schülerinnen und Schüler der Mittelschule Lauterhofen lernten auf Lanzarote die Kultur und das Schulwesen Spaniens kennen.

Erasmus+: Gegenbesuch auf Lanzarote

Unter dem Motto LA2LA (Lauterhofen to Lanzarote) flogen am 23.03.2025 dreizehn Schüler und Schülerinnen der Mittelschule Lauterhofen mit ihren Begleitern Angelika von Seydewitz, Mary Forster und Daniel Stauber nach Arrecife in die Hauptstadt der Kanarischen Insel Lanzarote. Ziel der Erasmusreise war die Partnerschule Colegio Santa Maria de los Vulcanos, die sich genauso wie die Gasteltern vorbildlich um alle gekümmert haben. Zusammen mit der Schule wurde den deutschen Besuchern nicht nur die spanische Kultur und das Schulwesen nähergebracht, sondern auch auf die Umweltprobleme der kleinen Atlantikinsel aufmerksam gemacht. Im Verlauf der Woche besuchte die Reisegruppe nicht nur den spanischen Unterricht, sondern wanderte auch in einen Vulkankrater. Des Weiteren erkundeten sie die kilometerlange Lavaröhre „Cueva de los Verdes“ und „Jameos del Aqua“, eine unterirdische Kunst- und Kulturstätte des Künstlers César Manrique, die in eine Höhle gebaut wurde. Besonders gefielen den Kindern auch die Freizeitaktivitäten auf der Kanareninsel, denn sie erlebten dort auch Sonne, Strand, Meer und den Wind. Nach einer stürmischen Bootsfahrt zur Nachbarinsel La Graciosa hatten die Schüler und Schülerinnen Gelegenheit im Meer zu baden und Kajak zu fahren. Das Surfen am Strand von Famara war für viele der Höhepunkt der großartigen Reise. Alle Teilnehmer des Austausches waren vom Erlebten und der Gastfreundschaft der Spanier tief beeindruckt und wären gerne noch länger geblieben. Zahlreiche Tränen waren in vielen Augen am Flughafen zu sehen und ein weiterer Austausch über das schulische Projekt hinaus ist sicher. Nach einer Woche kehrte die Gruppe mit vielen unvergessenen Erinnerungen und großem Selbstbewusstsein, ihr in der Schule gelerntes Englisch sicher angewendet zu haben, zurück in die Heimat. Das gesamte Projekt wurde mit Geldern der EU über das Erasmus+-Projekt finanziert.

Erasmus+: Zu Gast in Stockholm

Unterschiedlicher könnten zwei Schulen nicht sein. Hier die idyllische Landschule im beschaulichen Lauterhofen, dort die Turebergsskolan in Sollentuna, einem Stadtteil

im Herzen der schwedischen Millionen-Metropole Stockholm mit einem Migrationsanteil von mehr als 90 Prozent. Trotzdem klappte der Schüleraustausch im Rahmen des Erasmus+-Projektes zwischen den beiden Schulen hervorragend. Nachdem eine Schülergruppe aus Schweden bereits im Februar in Lauterhofen zu Gast gewesen war, machten sich nun vergangene Woche 14 Schülerinnen und Schüler der Mittelschule Lauterhofen im Alter zwischen 11 und 16 Jahren auf zum Gegenbesuch nach Schweden. Begleitet wurden sie von Rektor Bernhard Dürr, Maximilian Harrer und Regina Weidinger. Nach der Begrüßung durch den Schulleiter Magnus Gustafsson standen am ersten Tag das Kennenlernen der Schule sowie die Arbeit an den Erasmuszielen auf der Agenda. In Workshops, die sich mit dem Einsatz Künstlicher Intelligenz an Schulen sowie mit schwedischer Volksmusik beschäftigten, arbeiteten die Schülerinnen und Schüler intensiv an den gesteckten Zielen. Bei Icebreaking Games sowie verschiedenen Teambuildingmaßnahmen wie etwa dem Besuch in einem Hochseilgarten wurden schnell Hemmungen abgebaut und die Schülerinnen und Schüler lernten einander besser kennen und tauschten sich gegenseitig aus. Einen Schwerpunkt des Projekts bildet auch das gegenseitige Kennenlernen der jeweils anderen Kulturen. Bei einer Stadtführung sowie einer Foto-Rallye lernten die Schülerinnen und Schüler die wichtigsten Sehenswürdigkeiten der Altstadt Stockholms, der Gamla Stan kennen. Am Nachmittag standen dann Besuche im schwedischen Nationalmuseum sowie dem Vasa-Museum auf dem Programm. Besonders fasziniert zeigten sich die Schüler vom dem zu 96 Prozent aus Originalteilen rekonstruierten Kriegsschiff, der Vasa, welche 1628 bei der Jungfernfahrt gesunken war, 333 Jahre auf dem Grund der Ostsee verbrachte, ehe sie ab dem Jahr 1961 geborgen und in mühevoller Kleinarbeit wie ein riesiges Puzzle wieder zusammengesetzt wurde. Um viele Eindrücke reicher und mit neuen Freundschaften im Gepäck, die auf Social Media sicherlich auch noch weiter gepflegt und vertieft werden, kehrten die Schüler dann nach Lauterhofen zurück. Gerade auch für Mittelschulen stellen derartige mit EU-Mitteln finanzierte Schüleraustausch-Projekte einen großartigen Weg dar, um auch Mittelschülern die Möglichkeit zu einem Schüleraustausch zu ermöglichen und damit deren Reifungsprozess positiv zu beeinflussen und deren Horizonte zu erweitern.



Im Februar war eine Schülergruppe aus Schweden in Lauterhofen, im Mai besuchten Schüler aus Lauterhofen nun Stockholm.



Schülerinnen und Schüler der Klassen R7 und M7 sammelten Praxiserfahrungen aus der Welt der Elektrotechnik.

Betriebserkundung bei Dehn in Neumarkt

Am 1. Juli 2025 besuchten die Klassen R7 und M7 die Firma Dehn in Neumarkt, um einen Einblick in die Welt der Elektrotechnik und die verschiedenen Ausbildungsberufe zu erhalten. Die Schülerinnen und Schüler hatten die Möglichkeit, selbst aktiv zu werden und Taschenlampen herzustellen, was eine spannende und lehrreiche Erfahrung darstellte.

Praktische Erfahrungen

Unter der Anleitung von Auszubildenden der Firma Dehn konnten die Schüler verschiedene handwerkliche Tätigkeiten ausführen. Die Unterstützung der Azubis war hierbei von großer Bedeutung, da sie den Schülerinnen und Schülern beim Sägen, Bohren, Lötten und Feilen zur Seite standen. Diese praktischen Tätigkeiten ermöglichten es den Schülern, ihre handwerklichen Fähigkeiten zu erproben und gleichzeitig die Grundlagen der Elektrotechnik kennenzulernen.

Ein besonderes Highlight war das Anbringen der Platinen, das den Schülern viel Freude bereitete. Sie konnten sehen, wie die einzelnen Komponenten miteinander verbunden werden und wie eine funktionierende Taschenlampe entsteht. Diese praktische Anwendung des theoretischen Wissens machte den Unterricht lebendig und anschaulich.

Einblicke in die Ausbildung

Während des Besuchs erhielten die Schülerinnen und Schüler auch umfassende Informationen über die unterschiedlichen Ausbildungsberufe bei Dehn. Die Auszubildenden berichteten von ihren Erfahrungen und den Herausforderungen, die sie während ihrer Ausbildung meistern mussten. Diese Einblicke waren für die Schüler äußerst wertvoll, da sie ihnen halfen, ein besseres Verständnis für die verschiedenen Karrieremöglichkeiten im technischen Bereich zu entwickeln.

Fazit und Dankeschön

Die Betriebserkundung bei Dehn war eine gelungene Veranstaltung, die den Schülerinnen und Schülern nicht nur praktische Fähigkeiten vermittelte, sondern auch einen tiefen Einblick in die Welt der Elektrotechnik und die Vielfalt der Ausbildungsberufe bot. Die positive Zusammenarbeit mit den Auszubildenden der Firma trug maßgeblich zum Erfolg des Projekts bei. Wir bedanken uns herzlich bei Dehn für die Möglichkeit, diese wertvolle Erfahrung zu machen, und freuen uns auf zukünftige Besuche.

Theaterstück bringt Lauterhofener Mittelschüler zum Nachdenken

Hand und Werk – oder wie finde ich meinen eigenen Weg im Leben?

„Was soll ich nach der Schule machen?“, gerade Mittelschüler müssen sich mit dieser Frage recht früh im Alter von etwa 15 Jahren beschäftigen. Eine diesbezügliche Entscheidung fällt manchem schwer. Deshalb hatten die für den Berufswahlprozess ihrer Schülerinnen und Schüler Verantwortlichen den Zimmerermeister Herrn Richard Betz mit seinem Theaterstück „Hand und Werk“ an die Mittelschule Lauterhofen eingeladen.

Seit 2016 führt der Landesinnungsverband des Bayerischen Zimmererhandwerks die Theatertour in Bayern durch. Einziger Protagonist auf der Bühne, der Zimmerermeister Richard Betz aus der Nähe von Würzburg.

Während Herr Betz den knapp 120 Mittelschülern der Jahrgangsstufen 5 – 9 von seinem nicht immer geradlinig verlaufenen Werdegang erzählte und dabei wichtige Fragen der Berufsorientierung anhand konkreter Beispiele veranschaulichte, baute er eine Da-Vinci-Brücke, eine Holzkonstruktion ganz ohne Nägel und Schrauben, die einen erwachsenen Mann sicher trägt, zusammen.

Zeit zur Selbstreflexion nehmen

Das Stück ermutigt dazu, sich Zeit zur Selbstreflexion zu nehmen, um die eigenen Wünsche und Bedürfnisse zu erkennen. Es betont die Bedeutung von Authentizität und Selbstbestimmung bei der Berufswahl und der Gestaltung des eigenen Lebensweges.

Abschließend hatten die Schüler noch die Möglichkeit, Herrn Betz und den ebenfalls noch anwesenden Fachleuten, dem Vorsitzenden der Zimmerer-Innung Neumarkt Herrn Josef Zachmeier und dem heimischen Zimmerermeister Herrn Christian Dirner Fragen zum Ausbildungsberuf des Zimmerers zu stellen.



Schüler der Jahrgangsstufen 5 bis 9 erfuhren Wissenswertes aus der Praxis für ihre spätere berufliche Orientierung.

125 Jahre Freiwillige Feuerwehr Trautmannshofen



Architekt Goldhammer übergibt symbolisch den Schlüssel.



Pfarrer Ehrl segnet das Haus und anschließend das neue Fahrzeug.



Schirmherr Albert Füracker zapft das Bier an.



Freude über ein rundum gelungenes Fest.



Feierlicher Gottesdienst in der voll besetzten Wallfahrtskirche.



Es folgt ein farbenfroher Festzug durch Trautmannshofen.



Mit dem Fahngruß zeigen die Feuerwehren ihre Verbundenheit.



Festdamen aller Feuerwehren bringen richtig Stimmung ins Zelt.



Landrat Willibald Gailler und Bürgermeister Ludwig Lang mit den hübschen Festdamen der FW Trautmannshofen. Alle Fotos: Jürgen Schlegel.

Ein wahres Fest der Höhepunkte



Ein herzliches Dankeschön zum 125-jährigen Gründungsjubiläum der Freiwilligen Feuerwehr Trautmannshofen

Mit großer Freude und Stolz durften wir in Trautmannshofen das 125-jährige Gründungsjubiläum unserer Freiwilligen Feuerwehr feiern – ein ereignisreiches Wochenende, das in vielfacher Hinsicht in Erinnerung bleiben wird.

Besondere Meilensteine waren die feierliche Einweihung unseres neuen Feuerwehrhauses sowie die Segnung des neuen Einsatzfahrzeugs, die nicht nur für unsere Wehr, sondern für die gesamte Gemeinde von großer Bedeutung sind.

Der absolute Höhepunkt war der farbenfrohe Festzug am Sonntag durch Trautmannshofen – angeführt von unseren tollen Festdamen, unseren gesamten Mitgliedern, unserem Patenverein, Ehrengästen, zahlreichen Gastvereinen, Musikgruppen und vielen weiteren Teilnehmerinnen und Teilnehmern, die das Fest zu einem unvergesslichen Erlebnis gemacht haben.

Ein herzliches Dankeschön geht an unsere Schirmherren, an alle Besucherinnen und Besucher, die durch ihre Teilnahme das Jubiläum bereichert haben, sowie an die zahlreichen Helferinnen und Helfer, Vereine und Unterstützer, ohne deren Einsatz diese Feier nicht möglich gewesen wäre.

Die Freiwillige Feuerwehr Trautmannshofen sagt: Danke – für ein wunderbares Fest, das mit Stolz und Gemeinschaftsgeist in die Geschichte unseres Ortes eingeht.



Großer Applaus beim Einzug der Jubiläumsfeuerwehr.



Der Patenverein Pfeffertshofen überreicht das Patenband.

Prüfungen erfolgreich abgelegt: FF Deinschwang mit besten Ergebnissen

Großes Lob zollte Kreisbrandmeister Andreas Feihl aus Berg den 15 Einsatzkräften der Freiwilligen Feuerwehr Deinschwang, die mit besten Ergebnissen Prüfungen bis zur höchsten Stufe „Gold-Rot“ ablegten.

Einen ganz besonderen Dank für die Ausbildung zollte der Kreisbrandmeister dem Kommandanten Christian Baumgärtner. Wie Feihl feststellte, haben sich die „Floriansjünger“ kräftig ins Zeug gelegt. Weitere Prüfer waren Ehrenkommandant Hans Kiefl (Gebertshofen) und Johannes Häberl (Lauterhofen).

Diese höchste Auszeichnung mit „Gold-Rot“ erhielten der stellvertretende Kommandant Philip Kerschensteiner und Johannes Lang. „Gold-Grün“ erreichten Magdalena Krohnfoth, Martina Bayerl, Marina Mederer und Alexander Kuhn. „Gold-Blau“ gab es für Michelle Brandl und „Gold“ für Magdalena Roth. „Silber“ bekam Melanie Hartmann und Bronze: Maximilian Brand und Noah Kellermann.

Die Auszeichnung Ü40 absolvierten: Mathias Lehmeier, Jörg Baumgärtner, Siegmund Mederer und Thomas Polster. Da kein Vertreter der Marktgemeinde Lauterhofen anwesend war, dankte Kommandant Christian Baumgärtner seinen erfolgreichen Einsatzkräften für ihren großen Eifer.



Mit großem Erfolg legten die Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Deinschwang Leistungsprüfungen ab.

Golfclub Lauterhofen: Angebote zum Ausprobieren ...

Golf ist für alle da – gelenkschonend, entspannend und ideal für jedes Alter. Es verbindet Natur, Bewegung und Konzentration auf perfekte Weise. Ob allein oder in der Gruppe: Jeder kann mitspielen, dank fairer Handicap-Regelung. Und elitär?

War einmal! Heute ist Golf in vielen Clubs offen, bezahlbar und nahbar geworden. Der Golfclub Lauterhofen bietet den Einstieg in den Golfsport teils kostenlos an. Also, einfach in den Ferien ausprobieren!

Kostenlos golfen ...

Der 6-Loch-Kurzplatz ist – nach einer kurz vorherigen Anmeldung im Sekretariat – für alle kostenlos zu nutzen. Vorkenntnisse und Platzreife sind hier nicht erforderlich. Eine Leihausrüstung steht zur Verfügung! Die Driving Range, die Übungsgrüns zum Putten und die weiteren Übungsanlagen sind ebenfalls kostenfrei. Lediglich für einen Korb Übungsbälle müssen im Sekretariat 3 € entrichtet werden.

Schnupperkurse

Jeder kann im Schnupperkurs das Golfen unter Anleitung eines Golftrainers einmal ausprobieren. Der Kurs dauert ca. 90 Minuten, danach ist man auf jeden Fall fit für den Kurzplatz. Termine Schnupperkurs: immer samstags, 2. August, 17. August, 30. August, 13. September jeweils ab 14 Uhr. Anmeldungen und Infos: Tel: 09186/1574, E-Mail: info@gc-lauterhofen.de

Freunde der Pfarrkirche St. Michael: Wieder Losbude am Pfarrfest

Beim Lauterhofener Pfarrfest am Sonntag, den 31. August gibt es auch in diesem Jahr von 12 Uhr bis ca. 16 Uhr eine Losbude. Unterstützer aus Lauterhofen und Umgebung haben viele schöne Sachpreise gespendet, wie Spielsachen, Deko-Artikel, Tortenplatten, Spiele, Gutscheine und vieles mehr. Ein Teil der Vorstandschaft des Fördervereins und weitere Helfer haben die Lose gerollt und werden beim Losverkauf mithelfen. Des Weiteren beteiligen sich diesjährige Kommunionkinder aus dem Pfarrverband Lauterhofen an der Aktion.

Jedes Los kostet 50 Cent und die Gewinner können die Preise aus den einzelnen Preisgruppen selbst wählen. Für 10 Nieten gibt es einen Trostpreis.

Organisiert wird die Losbude vom Förderverein „Freunde der Pfarrkirche Erzengel Michael in Lauterhofen e.V.“



Schöne Sachpreise warten auf die Gewinner. Foto: Christa Gruner

SV Lauterhofen: Kinderturnabteilung erhielt Förderung

Die Kinderturnabteilung des SV Lauterhofens hat sich erfolgreich am EU-Projekt „LEADER Kleinprojekte Bürgerengagement“ beteiligt. Für dieses Förderprogramm gingen beim Landratsamt Neumarkt 20 Anträge ein.

Die Kinderturnabteilung konnte dabei ca. 900 € für die Anschaffung einer neuen Rollenrutsche und eines Hockey-Schläger-Sets gewinnen. Die Materialien werden in den 4 Kinderturnstunden (Montag und Donnerstag Nachmittag) und der Ballspielgruppe eingesetzt.

Insgesamt wurden bei dem Förderprogramm mehr Anträge als verfügbare Fördersumme eingereicht.

Deshalb freut es die Kinderturnabteilung besonders, dass der Antrag vom Entscheidungsgremium einstimmig befürwortet wurde.



Die Kinderturnabteilung freut sich über die neue Rollenrutsche und das Hockey-Schläger-Set.

MEISTERBETRIEB
RUDOLPH
WÄRMETECHNIK

✉ info@waermetechnik-rudolph.de
🌐 waermetechnik-rudolph.de
☎ Tel. 09186 / 909866

Ihr zuverlässiger Partner für ein energieeffizientes Zuhause.



**PLANUNGSBÜRO
FELSER Jürgen**

Staatlich geprüfter Bautechniker mit ZQualVBau
--- Nachweisberechtigter für Standsicherheit ---

Bauplanung
Eingabeplanung *3D-Visuell*

Bojerstraße 7 92283 Lauterhofen
Tel.: 09186/909946 Mobil: 0170/9326550
E-Mail: Juergen.Felser@web.de
www.BAUPLANUNGin3D.de

Lehmeier
zimmerei - holzbau

Mit bester Handwerksqualität!

- Zimmerei • Dachkomplett • Innenausbau • Holzbau-Holzhaus
- Photovoltaik • Beratung • Planung • Ausführung

Michael Lehmeier - Postgasse 2a - 92283 Lauterhofen
Tel. 0175 2059581 - www.lehmeier-zimmerei.de

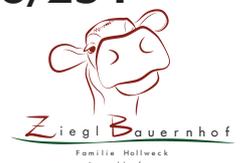


Autohaus Lachner GmbH

Gleisnach 1 • 92283 Lauterhofen • Telefon 09186/254

- Verkauf von Neu- und Gebrauchtwagen
- Unfallinstandsetzung
- Kfz-Reparaturen aller Art
- AU und TÜV Stützpunkt
- Lackierungen
- Tankstelle, Waschanlage

Milchprodukte
aus Ammelhofen





Wiesmeth

Edeka Manfred Wiesmeth e.K.

Standorte:

Pfistermeisterstr. 33a 92224 Amberg

Zum Kellerhäusl 2 92289 Ursensollen

Neumühler Str. 7 92224 Amberg

Dr.-Zitzelsberger-Str. 2 92266 Ensdorf

Barteläcker 13 92283 Lauterhofen

Wir ♥ Lebensmittel.

Stabwechsel in Trautmannshofen

Pfarrer Gerhard Ehrl verabschiedet Kirchenverwalter und Mesnerin

Am Sonntag vor „Christi Himmelfahrt“ wurden in der Wallfahrtskirche „Mariä Namen“ drei Mitglieder der Kirchenverwaltung verabschiedet: Kirchenpfleger Martin Kurzen-dorfer, Eveline Igl-Kraus und Xaver Stigler hatten von 2019 bis 2024 das Vermögen und die Gebäude der Kirchenstiftung Trautmannshofen verwaltet. Der neue Kirchenpfleger Stefan Lang dankte auch der nach acht Jahren ausgeschiedenen Mesnerin und ehemaligen Dekantsratsvorsitzenden Ida Hollweck. Es sei immer ein Zusammenwirken von vielen Zahnrädern, um Gotteshaus und kirchliches Leben zu erhalten. Neu in die Ministrantenschar aufgenommen wurde von Pfarrer Gerhard Ehrl bei diesem Gottesdienst zudem Jakob Heim.



Kirchenpfleger Stefan Lang, Pfarrgemeinderatsvorsitzender Theo Scherer und Pfarrer Gerhard Ehrl verabschiedeten verdiente Kirchenverwaltungsmitglieder und Mesnerin Ida Hollweck.

Firmung in Lauterhofen: Du bist ein echtes Original!

Mit einer Rakete verglich Dekan Elmar Spöttle den Heiligen Geist, den er auf 14 Firmkandidaten aus dem Pfarrverband Lauterhofen und 18 Jugendliche aus den Pfarreien Pilsach und Litzlohe in der Pfarrkirche Erzengel Michael zu Lauterhofen kurz vor dem Fest „Christi Himmelfahrt“ herabrief.

In seiner Predigt stellte er den jüngsten Heiligen der Kirchengeschichte vor: Carlo Acutis, der mit 15 Jahren an Krebs verstarb, gilt vielen als Influencer Gottes und als Cyber-Apostel, weil er schon mit elf Jahren eine Homepage mit eucharistischen Wundern erstellt hatte. Zu seinem Begräbnis kamen viele Obdachlose, die er unterstützt hatte. „Carlo Acutis war ein Original und auch Du bist ein Original“, so Dekan Elmar Spöttle zu den Firmlingen.



Die aktuelle Gottesdienstordnung sowie weitere Nachrichten aus dem Pfarrverband lesen Sie auf pfarrverband-lauterhofen.de
Einfach den qr-Code scannen!

In den Fürbitten und bei der Gabenprozession brachten die Jugendlichen ihren Dank und ihre Anliegen zu Christus, der ihnen zuvor durch die Handauflegung und die Salbung des Dekans die Kraft des Heiligen Geistes zugesprochen hatte. Am Ende des Gottesdienstes segnete der Seelsorger vom Habsberg noch die durch die Jugendlichen gefertigten Glaskreuze. Musikalisch gestaltet wurde die Feier, bei der Pfarrer Gerhard Ehrl, Pfarrvikar Joseph Korerimana und P. Ryszard Kubiszyn konzelebrierten, vom Chor „Troubadours“ aus Lauterhofen und dem Organisten Josef Segerer.



Dekan Spöttle firmte in Lauterhofen 32 Jugendliche.
Foto: Carina Niebler, Lauterhofen

Herzliche Einladung zum Weinfest der Kolpingfamilie am **Samstag, 30. August ab 19.30 Uhr** und zum Pfarrfest der Pfarrei Lauterhofen am **Sonntag, 31. August ab 11 Uhr** im Pfarrhof Lauterhofen.

Familiengottesdienst in Gebertshofen

Am Sonntag, den 18. Mai 2025 fand wieder ein Familiengottesdienst in der Hl. Kreuz Kirche in Gebertshofen mit dem Thema „Wir ehren Maria“ statt. Die Kinder durften aktiv den Gottesdienst mitgestalten und unter anderem Blumen zu dem Altar der Mutter Gottes bringen. Vor allem das von den Kindern und Jugendlichen gesungene Lied „Dir meiner Mutter“ war ergreifend. Zum Schluss gab es als „Give Away“ ein kleines Marienherz für die Kinder – als Andenken zu dem besonderen Gottesdienst. Der nächste Familiengottesdienst des Gemeindeteils Gebertshofen findet am Sonntag, den 05. Oktober 2025 um 10.00 Uhr zum „Erntedank“ statt. Das Gottesdienstteam freut sich wieder über viele Besucher – egal ob „Groß“ oder „Klein“.



Die Kinder gestalteten aktiv den Gottesdienst in Gebertshofen mit.

Kleiderbasar und Spielzeugmarkt

Am **Samstag, 27. September 2025** veranstaltet das Basarteam Lauterhofen wieder den beliebten Kinderkleiderbasar und Spielzeugmarkt. Der Verkauf findet zwischen 14.00 und 16.00 Uhr in der Schulturnhalle Lauterhofen statt. Zum zweiten Mal ist der Einlass für Schwangere mit Mutterpass und einer Begleitperson ab 13.30 Uhr möglich. Mit fast 7.000 Secondhandartikeln wird eine breite Auswahl angeboten. Natürlich gibt es wieder Getränke, Kaffee und handgemachte Torten und Kuchen. Das Basarteam Lauterhofen freut sich auf zahlreiche Besucher.

Listen- und Etikettenausgabe:

Am **Freitag, 12. September 2025** werden im Pfarrsaal (oberer Eingang) von 15.00 bis 16.00 Uhr die Unterlagen ausgegeben. Fragen beantworten das Basarteam gerne unter Telefon/WhatsApp 0170 3468642 und per Mail: lauterhofenbasar@gmail.com. Das Informationsblatt, Bilder und weitere Informationen sind zudem auf der Homepage unter www.basar-lauterhofen.de zu finden.

KINDERKLEIDERBASAR
Winter- und Übergangsbekleidung
und **SPIELZEUGMARKT**
Lauterhofen

Samstag, 27.09.2025
14.00 bis 16.00 Uhr

in der Schulturnhalle der Grund- und Mittelschule

NEU: Einlass für Schwangere ab 13.30 Uhr mit Mutterpass

Listen- u. Etikettenausgabe: am Freitag, 12.09.2025 werden im Pfarrsaal (oberer Eingang) von 15.00 bis 16.00 Uhr die Unterlagen ausgegeben

Noch Fragen? www.basar-lauterhofen.de
Lauterhofenbasar@gmail.com
Tel. 0170 3468642

für Kaffee + ☺ ist wie immer bestens gesorgt!

Vorankündigung: 19. Benefizkonzert– Gemeinsam Hoffnung schenken

Bereits zum 19. Mal lädt Familie Graf herzlich ein zum Benefizkonzert zugunsten krebskranker Kinder. Es findet in diesem Jahr statt am Sonntag, **12. Oktober ab 18 Uhr** in der Pfarrkirche St. Michael. Mitwirkende sind: der Goldkehlchen Kinderchor Sindlbach, die Stadtkapelle Velburg, der Kirchenchor Lauterhofen, die Minis der Stadtkapelle Velburg, der Chor „VielHarmonie“ Batzhausen und der Gesangverein Alfeld 1842.

Spenden gehen zugunsten dem Kinderpalliativteam Ostbayern, Sparkasse Amberg Sulzbach, IBAN: DE09 7525 0000 0021 1635 97, BIC: BYLADEM1ABG und dem VKKK Regensburg, Sparkasse Regensburg, IBAN: DE49 7505 0000 0051 1046 36, BIC: BYLADEM1RBG. Spendenquittungen können erstellt werden.

Alle Infos bei Angelika und Josef Graf.

Einweihung der neuen Fitness- und Bewegungshalle

Bald ist es soweit: Der SV Lauterhofen eröffnet seine neue Fitness- und Bewegungshalle – ein Meilenstein für Sport, Gesundheit und Gemeinschaft im Markt Lauterhofen. Zur zweitägigen Feier sind alle Bürgerinnen und Bürger und Interessierte aus Nah und Fern herzlich eingeladen.

Los geht's am Freitagabend mit einem besonderen Highlight: Extrembergsteiger Alexander Huber von den weltbekannten Huber Buam ist zu Gast und nimmt die Besucher in einem Multivisionsvortrag mit in seine Erfahrungswelt. Am Samstag gehört die neue Halle ganz dem Ansehen, Informieren, Mitmachen, Ausprobieren und gemeinsamen Feiern.

Das Programm im Überblick:

Freitag, 26. September 2025:

Ab 19:30 Uhr: Vortrag mit Alexander Huber (Huber Buam). Eintritt: 18 €.

Im Anschluss: Gemütlicher Ausklang im Sportheim.

Samstag, 27. September 2025:

14:00–19:00 Uhr: Offene Halle:

- Vorführungen der SV-Turnbienen
- Schnupper- und Mitmachangebote: Step Aerobic, Zumba, Jumping ...
- Geführte Rundgänge durch die neue Fitnesshalle in kleinen Gruppen mit Trainer*in & kurzer Erklärung

Ab 19:00 Uhr: „Oktoberfest“-Party im Sportheim.

19:30 Uhr: Segnung der Halle & Grußworte

Die gesamte Bevölkerung ist herzlich eingeladen, die neue Halle live zu erleben und mit dem SV den nächsten großen Schritt für den Sport in Lauterhofen zu feiern. Der SV Lauterhofen freut sich auf zahlreiche Besucher.

Sprechtage und Beratungen

Deutsche Rentenversicherung

In den **Beratungsstellen** erhalten Besucherinnen und Besucher **ausschließlich mit Termin** Zutritt. Der in der „Corona-Zeit“ ausgebaute telefonische Service wird auch in Zukunft unverändert beibehalten werden.

Über das kostenfreie **Servicetelefon 0800 1000 480 15** werden grundsätzlich erst einmal **alle** Anliegen der Kundinnen und Kunden am Telefon besprochen und möglichst **abschließend** geklärt. Nur falls dies nicht möglich ist, erfolgt durch die Beraterinnen und Berater eine Terminvereinbarung für eine Beratungsstelle.

Für die Kundinnen und Kunden ist es nicht möglich, selbst einen Termin zu buchen.

Beratungstage der Bundeswehr

Telefonische Beratung ist unter der Tel. 0800-9800880 möglich.

Was – wann – wo in der Region

Jetzt Saatgut sammeln: Der nächste Saatgut-Flohmarkt kommt ...

Derzeit blüht und grünt es in vielen Gärten im Landkreis. Und mit den Blüten und Früchten entstehen Saatgut-Schätze, die im nächsten Jahr wieder ausgesät werden können. Der Höhepunkt der Samenerntesaison beginnt im August und September. Mit etwas Geschick lassen sich neben Tomaten und Gurken auch Kräuter selbst über Samen vermehren. Beispielsweise Bohnenkraut, Orangenmelisse, Petersilie, Schnittlauch, Kapuzinerkresse, Koriander und sogar der kostbare Majoran. Aber wohin mit dem restlichen Saatgut? Anstatt die Pflanzen einfach sich selbst verbreiten zu lassen oder das Saatgut gar nicht zu nutzen, sollten engagierte Vielfaltsgärtner einen Teil der Samen ernten. Denn auch für den kommenden Februar plant die REGINA GmbH wieder einen Saatgut-Flohmarkt für den Landkreis Neumarkt, bei dem es einen Tauschtisch geben wird. Und für besonders fleißige Sammlerinnen und Sammler kann beim kommenden Saatgut-Flohmarkt, nach Meldung bei der REGINA GmbH, auch ein eigener Tisch aufgestellt werden. Also gerne fleißig sammeln, gut trocknen, dunkel lagern und im Februar beim Saatgut-Flohmarkt der REGINA GmbH vorbeibringen. Weitere Informationen bzw. Rückfragen unter: frankerl@reginagmbh.de.

Beratungsangebote

Seniorentelefon Neumarkt

Beratungsstelle für psychische Gesundheit im Alter, Diakonie Neumarkt, Friedenstr. 33, 92318 Neumarkt; Telefonsprechzeiten: Mittwochs 11.00 – 12.00 Uhr, Beratungstelefon: 09181/46400

Schwangerschaftsberatung

Das Gesundheitsamt Neumarkt bietet eine staatlich anerkannte Beratung für Schwangerschaftsfragen.

Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag 08.00 – 16.00 Uhr

Mittwoch, Freitag 08.00 – 12.00 Uhr

Donnerstag 08.00 – 18.00 Uhr

Weitere Termine sind auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich. Bitte vor jeder Beratung einen Termin vereinbaren. Tel. 09181/470-1512

Koki – Netzwerk frühe Kindheit im Landkreis Neumarkt

Koki unterstützt und bietet Hilfe an für werdende Mütter und Väter, Alleinerziehende und Familien. Landratsamt Neumarkt, Gebäude A, 1. Stock Zi. A 130 bzw. A 131. Tel.: 09181/470-111, E-Mail: koki@landkreis-neumarkt.de

Allianz Frank Bauer ehem. Loichinger & Kollegen GbR



Hauptvertretung der Allianz
Regensburger Str. 110
92318 Neumarkt i.d.OPf

Telefon: 0 91 81.2 70 23 90
agentur.frankbauer@allianz.de
www.allianz-frankbauer.de



WERDE TEIL UNSERES PERFORMANCE-TEAMS EIBNER + REGNATH - FENSTER & TÜREN

- Baustellenleiter (m/w/d)
- Montagetechniker (m/w/d)
- Fachhandwerker und Quereinsteiger (m/w/d)
- Auszubildende und Praktikanten (m/w/d)

   www.eibner-regnath.de/karriere



**EIBNER + REGNATH**
PERFORMANCE TEAM

Industriepark Erasbach B2 • 92334 Berching • T: 08462/9424-0 ... Interesse an einem unserer Berufe? Komm einfach zu einem Probetag vorbei!

Veranstaltungsübersicht August und September 2025

3. August	Jazz & Schweiners mit Mackl & Friends ab 11 Uhr im Lauteracher Hof
9. August	Patrozinium „Gottesmutter Maria“ 19 Uhr in Mittersberg
9./10. August	Bergfest in Muttenshofen am Samstag ab 19 Uhr und Sonntag ab 10 Uhr
17. August	Patrozinium „Herz Mariä“ um 11 Uhr in Leinhof
22. August	Problemmüllsammlung von 15 bis 16.30 Uhr am ehemaligen Bahnhof (große Parkfläche hinter dem Gebäude)
30. August	Weinfest der Kolpingfamilie ab 19.30 Uhr im Pfarrhof Lauterhofen
31. August	Pfarrfest ab 11 Uhr im Pfarrhof Lauterhofen
3. September	Integrationsstunde von 13.30 bis 15 Uhr in der Alten Mälze
6. September	Sirenenprobe ab 10 Uhr
7. September	Patrozinium „Heilig Kreuz“ in Gebertshofen, 10 Uhr Messe, anschließend Fahrzeugsegnung
12. September	15 bis 16 Uhr im Pfarrheim Lauterhofen: Listen- und Etikettenausgabe für den Kleiderbasar und Spielzeugmarkt
13. bis 15. September	Patrozinium „Mariä Namen“ in Trautmannshofen Festmessen mit Erzbischof Dr. Ludwig Schick und Dekan Stefan Wingen
18. September	Schnupperkurs „Golfen für Senioren“ ab 11 Uhr am Golfplatz
18. September	Sitzung des Marktgemeinderates ab 19 Uhr im Rathausaal
21. September	Kinderkirche ab 10 Uhr im Pfarrsaal Lauterhofen
21. September	Rundgang „Die längst vergangene Marktbefestigung und ihre Tore“ 14 bis 15.30 Uhr, Treffpunkt Raiffeisenbank Lauterhofen
21. September:	10.30 Uhr: Sternwallfahrt des Kolpingbezirks Neumarkt nach Trautmannshofen
25. September	Blutspenden in der Schule Lauterhofen von 16.30 bis 20.30 Uhr
26. September	19.30 Uhr Multivisionsvortrag mit Alexander Huber im Sportheim
27. September	Kleiderbasar und Spielzeugmarkt 14 bis 16 Uhr in der Turnhalle der Schule Lauterhofen
27. September	Eröffnung der neuen Fitness- und Bewegungshalle Lauterhofen ab 14 Uhr
28. September	Patrozinium Lauterhofen Erzengel Michael, 10 Uhr

Weitere Termine für 2025 finden Sie online unter www.lauterhofen.de/veranstaltungen

- Gartengestaltung
- Stein- u. Pflasterarbeiten
- Baumfällarbeiten
- Wegeerneuerungen
- Kanalarbeiten



Landschafts- und Gartenbau
Josef Geitner & Sohn GbR

Ludwigskanalstraße 33
92348 Berg/Unterölsbach
Telefon 0 91 89 / 17 49 · Fax 40 72 96
E-Mail: josefgeitner@t-online.de
www.geitner-gala-bau.de

Bestattungen
PIRZER
GmbH

Zusammen mit Ihnen gehen wir ein Stück auf dem schweren Weg Ihrer Trauer.

Dr.-Krauß-Straße 5 92318 Neumarkt Telefon Tag und Nacht: 09181 47620	Türkeistraße 26 90518 Altdorf Telefon Tag und Nacht: 09187 907700
---	--

Besuchen Sie unser Gedenkportal unter:
<https://pirzer-bestattung.gemeinsam-trauern.net/Begleiten>

info@pirzer-bestattung.de www.pirzer-bestattung.de



Parteiverkehr der Marktverwaltung in Lauterhofen

Rathaus, Marktplatz 11:

Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr
Montag zusätzlich von 13.30 bis 16.00 Uhr
Donnerstag zusätzlich von 13.30 bis 18.00 Uhr
Tel.: (091 86) 93 10-0, Fax: (091 86) 93 10-30

Markt Lauterhofen und Zweckverband zur Wasserversorgung der Pettenhofener Gruppe:

Internet: www.lauterhofen.de
E-Mail: info@lauterhofen.de

Bauhof: Tel.: 01 51-46 72 46 26
Kläranlage: Tel.: (091 86) 709 oder 01 60-3 07 38 13
Wasserwart: Tel.: (091 86) 334 oder 01 71-4 19 54 64

Konten des Marktes Lauterhofen:

Sparkasse Lauterhofen
IBAN DE93 7605 2080 0000 2702 80
BIC: BYLADEM1NMA
Raiffeisenbank Lauterhofen
IBAN: DE19 7605 9553 0007 1053 04
BIC: GENODEF1NM1

Konten des Zweckverbandes zur Wasserversorgung:

Sparkasse Lauterhofen
IBAN: DE15 7605 2080 0000 2716 84
BIC: BYLADEM1NMA
Raiffeisenbank Lauterhofen
IBAN: DE26 7606 9553 0007 1010 07
BIC: GENODEF1NM1

Impressum

Mitteilungsblatt des Marktes Lauterhofen

Herausgeber: Kilian-Verlag

Redaktion: Gabriele Krieger

Verantwortlich für die Schriftleitung: Monika Kilian

**Verantwortlich für Beiträge zu Öffentlichkeitsarbeit der Markt-
gemeinde Lauterhofen:** 1. Bürgermeister Ludwig Lang

Verantwortlich für die Anzeigen: Kilian-Verlag

Corporate Design: Ziem & Krieger, Lauterhofen

Anschrift: Kilian-Verlag, Kirchenweg 22, 90602 Pyrbaum-Rengersricht
Tel.: (091 80) 854, Fax: (09 11) 31 17 81, E-Mail: printmedien@kilian-verlag.de

Satz und Druck: Kilian-Druck, Nürnberg

Verteilung: Alle zwei Monate kostenlos in jeden Haushalt im Gemeindegebiet.

Auflage: 1500 Exemplare

Dieses Mitteilungsblatt ist kein Amtsblatt im Sinne der gesetzlichen Bestimmungen. Es ist politisch unabhängig. Eine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird nicht übernommen. Gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder und müssen nicht mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen. Abdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages gestattet. Für Irrtümer kann keine Haftung übernommen werden. Der Herausgeber behält sich bei Bedarf Kürzungen der eingereichten Beiträge vor.



Nächster Erscheinungstermin:

02. Oktober 2025

Abgabetermin für Beiträge und Anzeigen:

**18. September, 2025
12 Uhr**

*Wir wünschen allen Lesern und Inserenten
eine schöne und erholsame Urlaubszeit.*

Wir produzieren Drucksachen für Industrie,
Handel und Gewerbe.

Ihr Partner für Werbung in den Mitteilungsblättern
Lauterhofen, Pyrbaum und Postbauer-Heng

KILIAN



Satz • Druck • Weiterverarbeitung • Heissfolie • Mitteilungsblätter

DRUCK & VERLAG

Sigmundstraße 45 c
90431 Nürnberg
Telefon 09 11/32 95 25
Telefax 09 11/31 17 81
kontakt@kilian-druck.de

Kirchenweg 22
90602 Pyrbaum-Rengersricht
Telefon 091 80/854
Telefax über 09 11/31 17 81
printmedien@kilian-verlag.de

GÖRLACH

ELEKTRO-, SICHERHEITS-
UND GEBÄUDETECHNIK GMBH



#ENERGIE
IST IN
DEINER
DNA?



Junge Talente gesucht!

► **AZUBI** w/m/d ◀

Elektroniker für Energie-
und Gebäudetechnik

LUST AUF
SPANNUNG PUR IN
DER AUSBILDUNG?

Unser vielseitiges Spektrum
erwartet Dich:

- Elektrotechnik
- Sicherheitstechnik
- Gebäudetechnik
- Brandschutzplanung
- Baustromversorgung
- Photovoltaikanlagen
- Energiespeichersysteme
- E-Mobilität
- Kundendienst

WIR FREUEN UNS
AUF DICH!

► bewerbung@goerlach-esg.de

HOHE BIRKE 20 | 92283 LAUTERHOFEN AM
AM WEICHELGARTEN 34 | 91058 ERLANGEN
TEL. 09157 / 92793-0 | WWW.GOERLACH-ESG.DE

DEHN

INSTATEC

26.09.25
18 - 22 UHR

**JOB
EXPLORER**



*Mission Karriere:
Deine Infonacht rund um Ausbildung und Studium*



Hans-Dehn-Straße 1, Neumarkt i.d.OPf.